

斯密安孟  
太史自傳

耐廬居士書於  
海上之靜妙園

民國十四年十一月出版

斯密安孟大之自傳

每冊定價大洋一角八分

郵費另加

孫美珠  
李志實  
韓鄭瑞生

潤詞者 許耐廬

校訂者 許善齋

發行者

廣學會

# 斯密安孟大之自傳目錄

先世來歷	一
幼年狀況	四
重生	一〇
崇潔	一四
崇潔後之情況	二〇
被招作工	二八
賴主得生	三四
奉主名宣道	三九
英國佈道狀況	五〇
經歷地點	五八

印度風俗之一斑	六三
模曲勒的神	七〇
拿納泰之慘禍	八〇
非洲之傳道	八四
晚年之工作	八六

# 斯密安孟大之自傳

孫美珠 同譯

## 先世來歷

有一個黑種女子。名叫斯密安孟大。生在奴隸時代。只受過三個月的教育。就能把自己的一生事蹟寫出來。我現在照他原文繙成白話。寫在下面。使看書的諸君可以得些益處。

斯密安孟大之父貝撒木耳



他說。我父親名叫貝撒木耳。母親名叫馬利亞。他們住在美國馬利蘭省。我在一千八百三十七年生在這地方。當時美國南邊的一般黑人。皆作苦工。我的父母既是黑人。也就應當為奴隸的一分子了。自然我和我的姊妹兄弟等等。也都是奴隸。但是我的父母並不同在一家作奴僕。他們二人各有各的主人。兩家的主人却都是很寬恕的。對待我的父母。我的父親性質忠厚。辦事不錯。很蒙主人信任。每星期中一次或兩次。把主人田產的出品帶到街上去賣。將所得的錢。替主人買些日用必須的物件回來。主人和主母因為看他為人誠實。有一天對他說。現在可給你一個好機會。為你贖身之計。你每日把應做的工夫做完了。可以做自己

斯密安孟大之自傳

的工夫。我父聽了這話歡喜的了不得。他每日把應做的工夫做完。就跑到田間作工夫。直做到黃昏時候爲止。在晚上做掃箒和草席。第二日帶到街上賣。所賺的錢都歸自己。而且他要得自由。不獨爲自己得自由。更爲我的母親和我的姊妹兄弟們得自由。

我小的時候。自然跟着母親身邊。同屬於母親的主母家裏的奴隸。我真是好運氣。那主母特別的優待我。我對待他也很好。不過我這小黑人常常要發壞脾氣。每逢母親給我一塊麵包。倘沒有奶油或糖放在上面。我就不肯接受。若我母親不補給我。我必生氣。而且大哭。母親若要尋棍子打我。我還敢快快跑到主母面前。躲在主母的裙中。這樣得逃脫我母親的刑罰哩。所以我愛我的主母。勝過愛我的母親。還記得主母每星期日帶我坐馬車到禮拜堂做禮拜。又送我一頂綠色的綵帽子。又有小姐們送了幾件衣料。由我母親自己做。縫得極好。所以我常有好看的衣服穿。這時候我父親要贖我們。主母不肯。因爲有兩位小姐將要出嫁。主母又要把我和我的哥哥送給兩位小姐做陪嫁品。我的外祖母是個自由的僕人。極其熱心服事主人。但是年紀已大。他也不求釋放。不過常在上帝面前爲我們祈禱。使我們早得自由。上帝終究允許了我外祖母的禱告。隔不多日。美以美會開了一個奮興會。地點離主母家約有二十里。主母家裏有一位小姐。名叫西尼安。也赴這會。我母親陪着他同去。因爲我母親是專門服事他的。這位小姐是長老會的人。他和許多白種朋友看見黑人在禮拜堂裏哭泣認罪的樣子。他們以爲頂可笑。但是我們黑人在那幾天以爲頂快樂。每人覺得罪可赦免。大家同唱哈喇駱阿門。諸位曉得爲什麼緣故我們這樣呢。就是因爲聖靈在我們黑人心中。叫我們自覺所犯的罪。因此能彀不怕羞恥。在衆人面前認罪。但聖靈不獨在我們黑人心中。也在白人西尼安小姐心中。使他與黑人一樣的悔罪。西尼

安小姐後來果然也不怕羞恥。站起來承認自己的罪。也唱着哈喇嘯啊。他自己覺得得救了。這時候一般白種人因為他在禮拜堂裏不學白種人的樣子。反學奴僕的行為。都很生氣。向他辱罵嘲笑。他却不能以爲意。仍舊行他所當行的。

斯

密

安

孟

大

之



爲憂憤。忽然生了熱病。雖請醫生來診視。看護婦來服藥。侍終無效。我的母親這時候也在小姐身邊。祇聽見小姐對主母說。親愛的母親啊。我只有一句話對你說。請你答應我。釋放撒木耳的妻子。并他的兒

女們。主母聽了這話。立刻就叫我母親出去。又對小姐說。不要大叫。可以使你的病好起來。我母親聽了主母吩咐的話。立刻出去。就到我外祖母那裏。告訴小姐對主母所說的話。我母親和我外祖母二人同心同意的苦苦祈禱所禱告的題目都是爲釋放二字。在這兩三天之中。西尼安總是力求他的母親允許撒木耳贖他的妻子兒女。到末了那一天。我母親又去服事小姐。主母也在房內。我母親扶小姐在枕上。小姐又大叫說。我只有一件事哀求你們。就是使撒木耳一家人得着自由。他們回答說。放心。我們必定照你的話行。小姐既得着他們的應許。就快樂得很。他知道我母親頂會唱詩。他的頭靠近我母親的胸前。對我母親說。馬利亞。現在你可唱一首詩嗎。原來黑人最會唱詩。所以我母親就唱給他聽。而且我母親愛他勝過愛我們。不料小姐正在聽我母親唱詩的時候。他的寶貴的靈魂已經被耶穌的寶血洗滌潔淨。進入天堂的門了。從此我全家的人都因着小姐的緣故。同得自由。不再做奴隸了。但是我母親不願意離開馬利蘭。因爲在那裏我們有許多白種黑種的朋友。我父母也有極豐富的工作。還有小房子一間。菜園一方。又有豬雞以及各種東西。又因爲白種人很優待我們。常送衣料給我母親做衣服給我們穿。所以無論怎樣。不願意遷居的。我母親善於治家。凡烹飪。女紅等等的事。我母親都能擔任。關於節儉二字。更爲注意。這不過關於家政一方面說。我母親更知道讀書的方法。每到禮拜日。他教我們讀聖書。他又預備極好的中飯和晚飯。在未吃以前。母親教我們做禱告。謝謝上帝。然後再吃。這是我家庭的樂趣。

## 幼年狀況

我年八歲。跟着美以美會牧師的女兒同進學校。纔不過幾個月。我已經和他們全家的人都很親熱了。他們一家人極其優待我們。我晚上回家的時候。就在報紙上剪出極大的字。放在母親旁邊。母親後來把幾個字母拆成一字教我。就如 the house 房子、the tree 樹、the dog 狗、the cow 牛。這些字就是我頭一次在我母親面前學的。我在那時也邀集了許多小朋友來。念給他們聽。使他們知道我所學的。在馬利蘭省。有一個規例。倘若一個奴隸要得自由。必定要先逃跑到別的地方一次。大約十天之後。纔能回來。這樣纔能脫離奴隸的苦。有些奴隸既脫離了壓制。仍可賣作奴隸。因為有些不好的白人願意得那已經自由的黑人爲奴。因此我的母親預備了東西。叫我父親逃到外省去探望我的叔父。我父親於是出去。不過去了九天工夫。我母親心中焦急。不知我父親在外身體如何。終日不安。只坐在火爐旁邊。胡思亂想。每天有許多農夫來問我父親的消息。又有一般可敬的白種朋友。極其贊成我父親逃到他省。更有一種人說。若是貝撒木耳這樣做。將來別的黑人也必要照樣行了。剛剛他們議論的時候。我父親回來了。於是黑白二種朋友都忠心勸告我父親快快離開馬利蘭。併且指導他到片斯非利亞省去。說那省有一個財主名叫羅約翰。家裏有良田數千頃。你很可以去得。我父親就聽從他們的話。投奔羅約翰。羅君待我父親很好。看待我父親如同朋友一樣。我父親極其快樂。也時時記得同胞在馬利蘭省吃苦。常常講給片斯非利亞的農夫聽。因此大半農夫共表同情。欲盡他們的力量。使馬利蘭的同胞跳出苦海。他們的方法。就是暗暗帶他們到片斯非利亞省來。爲什麼緣故呢。馬利蘭省與片斯非利亞省雖然兩地相連。但是馬利蘭有買賣奴隸的風俗。片斯非利亞是禁止買奴。因此黑奴都逃到片斯非利亞。以爲可以免得受苦。依着美國法律。如有奴僕由本省逃到外省。外省的地方官知道了。應當仍叫

這奴僕回到本省。幸虧片斯非利亞省的基督徒肯幫助從別省逃來的黑奴。使他們避到北方。堪那大去。因為那地方不是美國所管轄的。（即名爲黑人避難所）我的家也是在那裏。且可算爲主要地點。無論大小事都要由我門前經過。羅約翰常常暗中幫助我父親。因爲他是本地的官。很有名的。我父親每日販賣馬利蘭的報紙。祇見報上宣佈黑奴逃跑的狀況。又看見報紙上畫了一個黑人。背了一個包袱。旁邊大書特書說。身高幾尺。面有傷痕。何時離馬利蘭省往北方去的。看報諸君如能尋得此人。酬三千金。所以上自官府。下及庶民。都想發此橫財。有幾個白種人住的地方。與吾家相近。專以尋找逃跑黑人爲生活。這一類的人。如同獵狗一樣。聽見什麼地方有黑奴的風聲。就立刻去捉。我父親既有羅約翰的保護。而對於聯邦裁判法律。又很爲注意。故那些尋找黑奴的人。亦極其小心。不敢侵犯我父親的。到農夫收割的時候。我父親日夜在田間作事。一天不過睡一兩點鐘的覺。雖然這樣。他仍有精神作事。還能走四五十里路。路上若遇見了同胞。就帶他到平安的地點。我記得曾經有一次。在日中的時候。我父親領了手裏抱一個小孩。並跟著一個孩子的母親。一同回到家中。所以同胞遇着我父親。莫不感幸。因爲我父親所救的人。沒有再被人捉去爲奴隸的。我母親也最熱心帮助逃跑的同胞。有一回。在半夜時候。忽有一個人在外敲門。父親應聲開門。母親因爲有嬰孩在懷中。沒有起來。只聽見他們說。你家裏有沒有逃跑的黑人。讓我們進來找一找。母親聽了這一句話。立刻起床。拿了我父親的甘蔗刀。跑到門前。說。阿呀。你們爲什麼夜間跑到我家裏來。就用甘蔗刀亂打那些人。那些人都嚇走了。我母親又說。我不能睡覺了。因爲我遇見了一般惡鬼。第二天早晨。我父親出去作工。我母親到鎮上去買東西。每遇一人。就告訴他昨天晚上所遇見的事。過了幾個禮拜。我父親登了報紙。詳說有一魁梧奇偉的黑奴。躲在

我家鄰居有許多偵探守着。以爲我家收留此人。不知此人用何妙法逃脫。仍望看報諸君注意這事。尋到了定當重賞。以明真相。一天早上。我父親餵豬的時候。忽然看見四個人騎馬而來。便低聲呼母親說。有四個人騎着馬來了。如何是好。可憐這同胞還是住在我家的樓上。我母親急忙把這人放在牀裡。用稻草墊子蓋着。然後叫我弟弟睡在上面。騎馬的人果然進了我家屋子。內中有一個官。曾做過我父親的主人。我父親認識他。所以接待他們極有禮貌。父親問他們說。我能夠爲諸君做什麼事。他們回答說。只問你知道逃跑的黑人現在在那裏。你把那人隱藏了嗎。父親回答說。若是我說沒有。諸君定不相信。請諸君到我房裏去看一看罷。我父親外面雖然如此大膽說話。其實還不知究竟我母親如何辦法。四人中間有一人說。我們進去沒有意思。不如你老實告訴我們罷。因爲我曾經聽見人說。你的妻子頂狡猾。我父親說。我不能說是。也不能說不是。你們見了他的面就曉得了。我母親聽得他們所談的話。立刻開了門。臉上顯出一種威嚴而有禮的樣子。對他們說。請諸位進來罷。這些人笑着臉上又顯出羞愧的樣子。跟着我母親到了廚房。又到小房。後來上了樓。看見我弟弟睡在牀上。對我父親說。撒木耳。這牀上有。一小黑子。你要賣多少錢。我父親笑着說。這是錢不能買他。我母親又說。諸位先生。請仔細看看各處。他們回答說。你沒有行詭詐。也就罷了。他們又說。撒木耳。我實在知道你沒有隱藏黑人在你屋中。父親答說。現在你們可知道我的真假了。後來那些人離開了我家。騎馬向北方去了。那馬跑得真快。我想他們一定規一路走一路思想。而且要詭異的了不得。這時候我一家人極其快樂。一因爲我們小孩子極其靈敏。毫無怕懼之心。二把可憐的同胞救出來了。後來那人從草裡爬出來。真像小孩子那樣大哭。我父母不敢再留。他就送他到堪拿大境內去了。又在黃昏時候。遇着一個奇偉的同胞。從籬笆上爬過來。我父

親說朋友久違了那人驚着說我不知道你是我的恩人還是我的仇人呢但求你發出惻隱之心憐救我罷父親說不必怕我必保你平安那人才覺安心坐下來談他的苦楚說他的主人有一個果園種了許多甘蔗每次榨取甘蔗水盛在一個木桶裏然後放在鍋中熬糖但是他的脾氣不好一生氣就要責罰我們或賣掉我們有一次在半夜的時候我應做的工作已經做完我因為困倦躺臥牀中竟睡沈了鍋子裏的糖水都已經燒焦我的主人氣極了就要賣掉我他拿手鎊把我的手鎖起來放我在地窟裏直要等到有買主來才放出那一天我主人全家在飯堂裏吃飯我主人正在喝酒他的女兒是一個基督徒把自己吃的東西私下送到地窟裏來給我吃後來他的父親喝醉了小姐就解開了我的手鎊又給了我許多洋錢食物囑咐我跟着北斗星走我依他的話走了三個星期食物吃完了我就吃水果只在夜間行走總不敢在白天走路他講這些話的時候時候已不早了我父親就留他暫住我家因他的腳已經受傷等傷好了容他再走我就送熱水給他洗腳我母親又每日替他預備些飯菜他非常之快樂後來我父親也將他送到堪那大去

我有一個姨母住在馬利蘭省的邊界只有一個女兒名叫以斯帖年齡十歲我姨母雖然不是奴隸仍終日在外間爲人作事因爲不放心把我表妹一個人丟在家中就將他寄在我家表妹也歡喜在我家和我們共處三年我們非常快樂後因姨母接連生了兩個兒子叫表妹回家照應小孩姨母仍舊出外間作事三個孩子在家裏自然難免吵鬧姨母回家就把表妹以斯帖打得要死幸虧鄰舍走來解勸表妹乘機逃走姨母就寫了一封信給我父母說他的女兒壞得非常現在不知那裡去了請我父親替他尋找我聽了這個消息對父親說可否讓我到姨母家裏走一趟路費我可向我主母借工洋五十元我

既得父親的允許就動身。我才到姨母家。姨母說表妹在胡家。我猜想必已被賣。隨即前往尋找。一路思想他生來是一個自由的人。今日既賣作奴隸。我願代他贖身。我就去問那地方的官官說。你是他的什麼人。我答說。我是以斯帖的表姊官說。你姨母待你表妹太刻薄。以斯帖逃到胡家。算是去避難的。那曉得你姨母已賣他作奴了。我聽了這話。立即尋到胡家。腹中雖然飢餓。仍向前走。直找到了胡家。看見表妹在田中作工。忙的了不得。我再想不到黑人在亞美利加有如此之忙。如此之污穢。像以斯帖這樣。我對胡君說。這孩子是生在自由地的。胡君答說。我知道他不是奴隸的後代。但他既賣給了我。我不能不叫他作事。唉。我拿四十元買他。他不能做一點有用的事。真是懊惱的很。我對他說。我可代他還你的買價。但是要我一時拿出來。是一件難事。胡君就拿着一根鞭子大聲說。不能如數拿出。不得出我的門。我怕他連我也打在內。心中極其害怕。這是因為我年紀還輕。膽小之故。若我是在壯年。定不付這一筆費。只要等他到房裏去睡覺的時候。就可以設法救他。那時我心中憂愁。因我已欠主人五十元了。現在又要為他贖身。如何是好。正在急的時候。胡君的兒子進來了。掉了一捲紙在地板上。我以為是雪茄烟。再近前一看。那曉得是三張一百塊錢的票子。那時我想。我若送還胡君。不過得了他一塊賞錢。不如等他兒子來找。我再還他。恐怕他能謝我洋五十塊。也未可知。但魔鬼說。這是好機會。先將這筆款子存在銀箱。然後再拿五十元出來。作為表妹贖身之費。不是更好嗎。我說。不能說謊。定要等他兒子來找。可以得他謝金五十元。等了一刻。胡君的兒子果然來了。我就把這款子如數還他。他稱讚了我一番。且免掉我表妹的贖身費。這一段不過略述黑奴的狀況。因肉體要享自由。受了種種痛苦。誰知這些同胞救出之後。仍為罪奴。豈不知耶穌是上帝獨生子。降世為人。釘在十字架。是要使我們成為良美的人格。還要不

做好人麼。我盼望世人打靈魂的仗。無異於打肉體的仗。那就好了。

## 重生

我十三歲的時候就赴奮興大會。會中祇有我一個黑色女子。有一位信主的小姐。雙手抱著我的頸項。向我說話。叫我同他到聖台上去禱告。我就依他。他很熱心的爲我禱告。那時我雖無知。但我也能盡力做禱告。禱告完了。我竟不能站起來。因爲我很害怕。似覺有一道光在我面前。雖然如此。我終究站起來。慢慢的走了。走的時候。心中確已平安。既回到家裏。就立意要作天父的僕人。併常住在他的裏面。所以我雖在做事的時候。也要唱詩。不久就入了教會。第一次禮拜日清早去赴禱告會。散會後一路思想。我是一個用人。若常常赴禱告會。回家不免要遲。那末我的主人不但要辱罵我。恐怕還要辭我了。又想禱告這件事。沒有甚麼幫助我。反使我回家受苦。因爲這個緣故。從此禮拜日不赴會了。我無事的時候。一味歡喜玩耍。以致對於基督教的心。也就漸漸冷淡了。雖然如此。我還禱告。還讀我的聖經。且時時注意尋找別人的錯處。以爲自己所作的。還比他們好些。常說他們都是假冒爲善的。那時我的驕傲脾氣。竟把我的天真包裹起來了。正如一件美麗的衣服。沾染了污穢一樣。

後來我看見一本書。題目是『非基督徒和基督教牧師談話』。我覺得很有興趣。非基督徒說。我從未聽見過真理。真理是虛空的。書看完了。祇覺得非基督徒的話。極其容易入耳。因此更疑惑永在的上帝。我就到處說大話。使人知道我的學識比他們多些。有一天下午。我和我的姨母走路。經過一橋。寬約四丈。看見太陽落山的影子。映在水中。姨母說。奇哉。上帝創造天地萬物。各樣都要顯出他的美觀。我聽了

不耐煩。就說。你怎樣知道這是上帝創造的呢。我姨母瞪目望着我。覺得我這話蠢極。他頓足說。你不要再同我說那樣子的話。我也不要和你談話了。你有好基督徒的父母。他們可以教訓你。我聽了這番話。實在感謝上帝。使我的姨母對我發怒。若是他和我辯論。那是我頂歡喜的。因為魔鬼必定照例來幫助我的口才。使我仍屬於他的網羅裏面。現在姨母這樣生氣。使我沒有辯論的餘地。我不能不回頭猛省了。從此以後我就用心看書。不看不好的書。要看一切合乎真理的書。如聖書一類的。

一千八百五十四年九月裏我和德分結婚。我的父親嫌我年紀太小。但是德分口才很來得。常常誇獎我。我就信了他的話。嫁給他了。他雖讚美基督的道怎樣的好。但他並不是教友。他的行為與講話兩樣。他常常喝酒。性情乖僻。很不講理。我生了兩個孩子。大的是兒子死了。第二個是女兒已經出嫁。現在還活著。我生他的那一年。我生了一場頂重的病。我父親替我請醫生來治病。醫生說這病不可療治。他很憂愁。恐我死了靈魂不能入天堂去。我父親就說。我的孩兒啊。醫生說你必定要死。他們不能醫治你了。你祇好向上帝祈求罷。我說。唉。我不能祈求。我只要睡覺。我的靈魂好像已經離開我的身體了。我就得了一個異象。我看見牀邊站着一位好看的天使。張開翅膀。用他的手表示憐愛的意思。說你必定回去。共說三次。後來我回去了。好像到了一個奮興會上了講台。講台上有一本聖書。這本聖書是翻開的。我就站在講台上講經。所講的題目就是我若從地上被舉起來。就要吸引萬人歸我。我講的時候。會中男女老幼攏總的人。都為他們的罪哭泣。後來我睜開眼睛的時候。覺得我的病有轉機了。自從那時起。我知道上帝為着我的宗旨救了我。就是顯露我真正的懊悔。因為我十三歲時都是胡裏胡塗做基督徒。我回想那時真是好玩。有時把牛送回家。一人躲在田角上禱告。我的志願就是要重生。但是我充滿了

驕傲。我常說。我不歡喜在衆人面前認罪。又不歡喜在聖台前禱告。以爲果然誠實信靠上帝。無論那裏上帝一定祝福你。所以我總不願意到聖台前去的。因此我每天祈禱。雖和魔鬼爭戰。總要依我的志願而行。我以為我雖是一個罪人。但是總不像美曇巴佈那樣的壞。因爲我常常住在第一等人家。又常常和第一等人家的僕人做朋友。

有一天晚上本地有奮興會。我去聽音樂。就坐在門口。那時台前充滿了許多有罪的人。我受了他們的激刺。不知不覺也站起來走到台前。我走的時候。忽又想起。我曾經說過。不到台前做禱告與認罪。爲甚麼要跟他們走。因此轉面向外走了。看看路太遠。不便出去。無法可施。只好跑到台前跪下。大聲禱告說。上帝啊。憐憫我罷。那時我心覺得忽然平安。但是不知道怎樣用我的信心。依靠上帝。因爲他已饒恕我的罪。併賜平安與我了。到第二天。我本想辦我的新裝飾。爲了這個緣故。定要節儉。用我的錢。爲將來買一頂白色草帽。用粉紅絲帶滾在帽子上。做一件粉紅衣服。遮蓋短衫。再買一雙白色光亮靴子。靴子前面還要釘一塊黑尖子。唉。現在不必爲裝飾打算了。我要做禱告。撒但說。你是如此有罪的人。自然上帝不聽你的禱告起來。能。你再試一試。也沒有用處了。後來我思想上帝所創造的。沒有一樣後來不犯罪。除非遵從他的命令。他才可以作中保。所以起頭說。太陽呀。你總不像我這樣犯罪。你是常依着你的地位。按時出來。按時落下。你可告訴基督說。我是一個可憐的罪人。星呀。月呀。你們總不像我這樣犯罪。你可告訴基督說。我是可憐的罪人。風呀。你總不像我這樣有罪。你常常遵從上帝吩咐。因爲你按着他的吩咐括風。你可告訴基督。我是一個可憐的罪人。

有一天我祈禱的時候。忽想起我的春季衣服。我告訴上帝說。若是上帝幫助我。使我重生。我將要除去。

這白色草帽子和白色靴子用一塊黑尖子釘在前面了。後來我站起來坐在桌子旁邊思想。下半天專爲我主人燙衣服。魔鬼說。你不是要祈求重生嗎。我答說是的。又說。你真是誠心祈求麼。答說是的。又說。你每日讀聖經又禁食。你真真是要重生麼。答說是的。魔鬼又說。這樣看來上帝果然願意感化你。必定早已成功了。因爲他作他的工是頂快的。我看他不肯感化你了。可以休矣。上帝不要你了。他也不聽你的禱告了。我聽了他的話。我不願做禱告了。因爲無法可救我的靈魂。我讓他去下地獄罷。後來似有微聲說。再祈禱一次。又有一聲音說。不要做禱告。沒有什麼用處。我答說是的。我將要：我要；但是我也打定了主意。今天下半天必定要尋求得救的門。不然我情願死。我站起來先放茶壺在火爐上。又將桌子椅子放好了。擺上各樣食物。祇有麵包和奶油沒有擺上。又在茶壺裏放了許多茶葉。現在每樣東西都齊備了。這樣到了吃晚飯時候。他們能自己切麵包泡茶吃。我可不問了。我就再到地窟裏禱告設若有人叫我。我總不答應。我跪在地窟的地面上。禱告說。上帝啊。憐憫我的靈魂。我不知道怎樣祈求。魔鬼又說。你禱告過了。我又禱告說。我的上帝。祈求你憐憫我。我願終身服事你。魔鬼又說。算了罷。有什麼用處。你從前已經說過了。我又禱告說。上帝啊。若是你饒恕我的罪。求你使我知道真理。情願永久服事你。又禱告說。上帝啊。我要有相信你的心。求你賜給我。那時使我我可以卸去我罪的重擔。使我的靈魂充滿了快樂和光明。像洪水那麼大。又說。上帝我相信我已知道怎樣向你禱告了。因爲已有一陣像洪水那麼大的來了。我站起來覺得我重生了。我說。我是重生了。連說了三遍。又說。我從頭到腳都像新人。正和剛子照着說。榮耀哈喇囉。我的心已重生了。我真快樂。有點情不自禁的光景。房間裏雖沒有人。我一人

在房間獨自唱詩。因為心中充滿快樂。所以我不能安靜了。在一禮拜我天天快樂。但魔鬼又說。你沒有憑據表示你的重生。我又禱告說。上帝我想你已使我重生了。但魔鬼又說。我沒有看見你重生的憑據。我又禱告說。上帝啊。你是可讚美的。求你賜給我憑據哦。我明白了。那時上帝已給了我憑據了。什麼憑據。就是我在憂愁困苦的時候。撒但常來試探我。使我受許多的苦。我竟能抵擋一切的試探。所以我知道上帝已感化我。使我重生直到永遠。所以我從此不疑惑了。我又記得一節聖書說。你們所受的。不是奴僕的心。仍舊害怕所受的乃是兒子的心。因此我們就呼天父唉。我的生命猶如一隻船在海中。受狂風的打擊。幸有鐵錨使他堅定了。什麼鐵錨。就是現在有基督在我心中。使我信心堅定了。所以讚美說。哈喇嚙啊。獨一無二的主。我的天父。你已救了我啊。們啊。

## 崇潔

我悔改以後。還在外面當僕人。因為那時南北戰事未了。我的丈夫出去打仗。不幸他和許多人死在戰場上。過了幾年。我又遇見了一人。名叫斯密雅各。他是美以美會的牧師。在我做寡婦的時候。還有一個女兒與我度日。這女兒名叫美玉。我既是一個僕人。我的女兒自然不能與我同住。所以把他寄養在別人家中。我每月所賺得的錢。正好供給他的費用。我想無論那一家。定必優待我女。因為我給了他們錢。他們總當盡一點心。那曉得他們竟沒有良心。祇看著銀錢的面上。收留我的女兒。對於衛生一方面。毫不講求。這事有甚麼證據呢。我每次去看我的女兒。總見他的頭手和全身都是污穢的了不得。簡直使我不忍心看他。因歎道。他的命真真苦。自從他出世到現在。竟從來沒有

得着快樂的家庭。因爲父親在世。不是基督徒。既不是基督徒。家庭就沒有快活了。他父親死後。更不用說了。我因着我女兒的緣故。我願意嫁一個基督徒的男人。使女兒可得着基督教家庭的樂趣。因此我默思斯密先生的爲人。他既是一個牧師。定必是講情理的人。我將來也願意做一個女佈道士。我若許配與他。我們二人同作一樣的工夫。專門領人得救。將來我們的家庭。豈不像天堂嗎。因此我會了斯密先生。把我將來的志願告訴他。又述說我病危要死的時候。曾經得見異象。預先表明我要作女佈道的工夫。斯密先生聽了這番話。他很和我表同情。他說。他要赴非拉得非亞的美以美會的年會。我聽了他的话。心中十分暢快。但是我不能自決可否。就跪下祈禱。使上帝開導前程。好像有回聲說。不可。我想大約我聽錯了。這事上帝必定說能行的。可算是千載難逢的好機會了。後來擇了結婚的日子。竟嫁給他了。

光陰過得真真快。不覺年會日期到了。各牧師踴躍赴會。獨有我的丈夫冷淡的很。竟不赴會。在年會的末一天。監督代表要讀各牧師的分發單。我仔細聽完。確沒有我丈夫的名字。我驚奇的很。便默禱說。上帝啊。我必怎樣做才好。因爲我沒有聽到我丈夫的名字。既回到家裏。就問他不赴會的原因。他告訴我。說我本無心做一個牧師的職分。我說我的志願。先前不是曾經告訴給你聽麼。你爲何答應我呢。這樣你太欺負我了。他說。這實在是我錯。但是當時我怕你不肯嫁我。所以我不告訴我的真意唉。我的命好苦呀。我願意做一個牧師的師母。就是願意做傳道的工夫。現在我不能傳道了。雅各這時候在家中。性情怠惰。不愛做事。我祇洗衣服過日子。過了一年。上帝不但賜我平安。且賜我一個男孩。因名偉理。過不多時。我丈夫在紐約城的大公館裏當了一名馬夫。因此我們也搬到紐約城。初到那裏。沒有一個認識

的人。我丈夫又不願意我做禮拜和教內的一般人聯絡。祇有一事。是我終天所做的。就是洗衣服。從晚。上直到天明。不能休息一刻。我吃盡他種種的苦。真是一言難盡。

有一天早上。我正在洗衣服的時候。忽然心痛唉。昨天晚上我的苦已不能受。今日怎能再受各種的苦呢。就跪下禱告。述說苦況與上帝聽。正在禱告之際。來了一位熱心的鍾奶奶。等我禱告完了。見我雙淚直流。他喊我說。安孟大。有什麼困苦事在你心中。可告訴我。我老實說了一番給他聽。我說。終日洗衣服。得錢度日。親自烹飪。爲的要使我家成一快樂家庭。不料我的丈夫反不見情。待我非常不好。所以我心中難過。鍾奶奶說。我的丈夫也是這樣的。我們二人所受的苦。彼此差不多。何以我能勝過這苦。皆因聖靈降在我心中。使我崇潔。又賜我持久的能力。所以我纔能忍受這持久的能力。也是你所必須要的。我說。不知道怎樣叫作崇潔。怎樣叫作持久。怎樣爲我所必須要的呢。這時鍾奶奶已經走了。我靜坐一息。回想過去的事。我便知道我所祈求的求錯了。因爲我常求上帝使我脫離魔鬼的試探。又因爲我常覺得全身的苦。就是怕我的丈夫。從來沒有用真實的心向上帝祈求。也沒有祈求上帝賜給我持久的能力。自然上帝不聽我的禱告了。後來我站起來。進了房子。再跪下祈禱。祈求聖靈賜我有長久的仁愛。趁我丈夫沒有回來以前。使我得着免得我丈夫回來不能忍受他的虐待。還像昨天晚上一樣。我常常這樣度日。實在苦惱的很。因此又想我的丈夫。比我聰明些。他曾經受過教育。他常辯論「重生與崇潔的道理」。我真說他不過。就祈禱說。上帝啊。求你使他到親戚家去游玩。一月工夫。直等到我得着堅忍的心。再使他回來。因爲他住家中。難免要妨礙我所應得的福分。所以求上帝差他出去。使我得着所當得的。這樣禱告。大概有一禮拜之久。有一天在十點鐘的時候。我正在洗衣服。抬頭一望。忽然

看見他站在我旁邊。我驚問說。你回來什麼意思呢。是否主人出去了嗎。他說不是。因為主人家裏有一個廚夫。薦他的姪兒來帮着我看馬。一星期後。廚夫對主人說。我的姪兒工錢只要十五元。一月。主人就對我說。你的工價每月四十元太貴。好不好減到十五元。因此我就離開我的主人。我聽了他的話。害怕的很。若是他曉得我每日爲他祈禱。必定要辱罵我了。因爲他是一個好馬夫。主人向來重用的。後來過不多時。他說在離紐約城六十里遠尋得一事。每月工錢五十元。還有一間小屋居住。每月還給我兩噸煤。一桶麵。我心才平安。他又對我說。現在我們可以搬家。我說不可。明春再搬。他說定要搬的。我只好老實告訴他不搬的原因。一因你作事沒長性。二待我沒愛心。三現在冬天到了。這城裏有許多衣服可洗。若搬了家。今冬不能作一樣事。因爲那裏一個人也不認識。無事可找。若到明春。你要我去。我一定去。那裏若沒有衣服洗。我可以種菜。因爲春季是百物發生的時令。菜易生長。賺了錢可以度日。不是很好麼。他聽了我的話。知道我實在不願意去。他就氣忿忿的叫他的女兒女婿同去作伴。這女兒是他的前妻。生的她本來和我不投機的。現在她夫妻二人去是頂好了。後來我丈夫隔一禮拜來看我們一次。我等丈夫到鄉下去了。我又向上帝祈禱說。我丈夫走了。請你賜我崇潔的信心。他無論如何待我。我總忍耐。總不失去你所賜的福分。

有一天早上。我正收拾房間。忽有微聲對我說。今日是禮拜日。你可到圭尼蘭差以美會禮拜堂聽印斯約翰牧師講道。我回答說。上帝啊。我必定去。我每逢禮拜日特別起得早些。因爲要弄早飯。我女美玉九點鐘要到學堂裏作主日學。我又要收拾房間。預備中飯。併做幾樣有味的菜。爲什麼禮拜日才弄好菜。因爲平日我要洗燙衣服。倘做了菜。恐怕衣服上惹了氣味。所以平日一樣好菜都沒有的。祇有禮拜日

的中飯比平常好些。中飯預備好了。替我兒偉理洗澡。安放在搖籃裏。又跪下禱告說。上帝啊。求你使孩兒沉睡。直到我回家才醒。又求你使我丈夫回來。不要因為我不在家發脾氣。這時候美玉從主日學回來了。我對他說。須做好人。可在你弟弟旁邊讀主日學。弟弟哭了。不要抱他。只須搖一搖就是了。若你的爹爹回來。可告訴他說。今天有好吃的中飯。且說媽媽不久就要回來了。美玉年紀雖祇十三歲。但極其聰明。凡我所告訴他的事。他都能做到。且能小心看守煮飯。不至燒焦了一切的事都吩咐完了。我才放心去做禮拜。先經過頭一個禮拜堂的門口。魔鬼對我說。若是你丈夫比你先回來了。他一定要罵你。你不如在這裡做禮拜罷。因為這裏距離你的家近些。我回答說。可以。剛要進去的時候。忽有聲音說。不可。你須前往。所以我往前走過了幾分鐘。魔鬼又說。前而是長老會禮拜堂。這長老會的禮拜堂是你常常要想來的。且比美以美會禮拜堂近一里路。今天你不會就在這禮拜堂做禮拜麼。在這裏做禮拜有兩樣好處。(一)這禮拜堂裏的人待黑人很好。(二)比圭尼蘭禮拜堂近一里路。我又說。是的。我要這樣做。我正要打算進去。又有善聲對我說。不可。你當前往。不可。稍待我說。上帝啊。輔助我。魔鬼又說。今天約翰不在那裏講道。已到別的地方去了。雖然他如此對我說。但我總不忘記那善聲對我所說的話。盡力前進。一直到了我所要到的禮拜堂。我才進那禮拜堂的門。約翰正在做祈禱。我私心說。魔鬼說謊了。我輕走進去。坐下默禱。因為這時候有幾分鐘安靜。大約老魔鬼知道他自己撒了謊。不敢來引誘我了。在這裏的人盡是白人。祇有我一個黑人。但他們待我頂好。約翰先生禱告既畢。讀了幾節聖書。就是說。你們要做一個新人。要照著上帝的形像造的。有真理的仁義和聖潔。這是他的演講的題目。我聽了這話。好像對我說的。所以我注意聽他的講道。正在聽得有興味的時候。似乎聽見我孩子在家中哭了。魔鬼趁

此機會用微聲說。你不是囑咐美玉切不可抱着孩子。他現在已抱起來了。我聽了他的話。心中很爲驚嚇。又有善聲說。你要信靠上帝。我說是的。我是依靠上帝。因爲我現在正食生命糧食的時候。又覺有孩子大聲的哭。我想這聲音全禮拜堂的人都要聽見了。魔鬼又說。偉理的爹爹回來了。美玉又沒有依着你的話告訴他。你回去定要挨罵了。我這時候恨不得飛回去才好。又有善聲說。你會說依賴上帝。我又說是的。因此又坐着聽道。又覺得孩子大叫。因爲魔鬼說。美玉抱他跌倒了。已受了傷。我站起來就要回家。我想坐在禮拜堂裏沒有一點用處。善聲又說。你曾經說依賴上帝不必疑惑。我說是的。即使孩子死了。我仍依靠上帝。此時印斯先生說。設有人在這禮拜堂心中不安。若是有了聖靈在心中。就要失掉一切可怕的事。要知這不過是暫時的。我想這就是我。因爲我怕孩子的爹爹罵我。所以心中不安。印斯先生又說。聖靈在人的靈魂裏。猶如人的身體依賴空氣得生活一樣。設若一人終日作事。沒有一時休息。那人到了晚上。必要困倦。我又私答說。這句話也是對我講的不錯。因爲我終日洗燙衣服。到了晚上。自然困倦了。印斯先生又說。在你睡覺的時候。恐怕停止呼吸。要想法子保守自己的呼吸嗎。我答說。我却想不到怎樣在夜裏保守呼吸。先生又說。既不憂愁。夜間停止呼吸也應當不憂愁。聖靈在你心中。只要你真能讓聖靈進入心中。他也願常住在你的裏面了。我答說。我明白了。此時聖靈好像海中的波浪推動了我的心。又聞有一種聲音像鈴聲一般。這聖靈既住在裡面。上帝亦住在其間。我想但不知上帝在我心中做什麼。聖靈說。他要將各樣的計謀。各樣攔阻人識認上帝的那些狂妄事情。一概打破了。又將人本有的心。從魔鬼那裡奪回。使他都順服基督。因此我忽然覺着心中有說不出的聖靈的仁愛和平尊貴和榮耀。我就要大叫說。哈喇囉阿。魔鬼又說。這是白種人的禮拜堂。你不能這樣大叫。若是你這

樣大叫。他們必定趕你出去。我說。我雖然是一個黑人。但我知道做禮拜的規則。自然我要安靜。又聽印斯先生說。人必須有信心。有了信心。就得着清潔。他的罪得着赦免。又問。現在你們願意接受嗎。我心中說。自然我願意接受。印斯先生又說。人得聖靈是忽然得的。譬如一間房子。黑暗的很。忽然點了一盞燈。就光明了。那時我覺着我的黑暗靈魂。忽然充滿了上帝的真光。但我仍不敢和白人說話。我怕得罪他們。忽有微聲。說在上帝國裏。不分猶太人。希利尼人。自主的爲奴的。或男或女。因爲你們在基督耶穌裏。都成爲一家人了。我聽了這話。竟把我怕白人的心忘記了。我知道天父的兒子。若叫誰得自由。誰就真得自由。我真知道我已得了自由。因即大聲唱哈喇略阿。……讀美上帝聖靈的榮耀充滿了我心。後來回家。開了門。走進房內。看看偉理。仍睡着。我就問美玉。爹爹會回來否。答說沒有。又問偉理。睡得好嗎。他又答還沒醒過。我告訴他。說美玉呀。現有聖靈住在我心中。我是屬聖靈了。美玉驚問。說真的嗎。我應聲說。是的。因爲我知道聖靈的生命確在我身上。哈喇略阿。

## 崇潔後之情況

我的丈夫回來的時候。我就兩手抱住他的頸項。告訴他聖靈怎樣使我心中清潔。他立刻和我辯論。但我不和他辯。他又說。你既得聖靈在你心中。何以不能回答我所問的。照這樣子。我怎能相信你是受過聖靈的人呢。唉。我可憐的丈夫。常常這樣煩惱我。我祇因受了聖靈的恩賜。不肯和他辯論。他反向我生氣。我沒有法子。祇好哭着爲他在上帝面前禱告。這時候魔鬼離開我。已有一個禮拜。不料他又像作賓客的樣子對我說話。他說。無論什麼人。既屬了靈。凡靠近他的人都應當好些。我說。這話實在不錯。魔鬼

又說。但是偉理的爹爹非但不好。反格外的壞。我不懂這是什麼緣故。答說是的。我也想他應該爲我歡喜。因爲我將來可依靠聖靈盡力助他。魔鬼又說。你有何憑據表示你已屬靈呢。我是不相信。這時候我正在燙衣服。聽了他的話。立刻放下熨斗。跪在耶穌面前。我說。上帝阿。我想你已經使我屬靈了。但魔鬼說。我沒有憑據。上帝阿。我不知道應該怎樣向你祈求。請你在這一件事上給我一個確實的憑據。可使魔鬼不再來和我打仗。禱告後。我安靜跪着。似乎聽見回聲。你要勸那曹小姐悔改。我說。上帝這是真實的憑據。表明上帝清潔我的靈魂嗎。我再求上帝。使曹小姐在禮拜前一日悔改。於是我才起來。又去燙衣服。魔鬼又說。你要那女子悔改。你應當去看那女子。和她同禱。我不是不歡喜去。我怕偉理醒後就哭。我還有許多衣服要燙。魔鬼又來試探我說。你既不能確實知道她是悔改。你總應當去看看她。我說。曹小姐雖是一個頂好的女子。但她不是基督徒。非細細勸她。不能使她悔改。可惜她現在害病很重。她的姐姐爲她靈魂憂愁。請我們爲她禱告。我們已爲她盡心禱告了。

有一個禮拜日早上。在禮拜堂收捐錢的時候。有一個朋友輕輕的對我說。斯密嫂子。曹小姐已經受了聖靈的感動。她的靈魂得救了。我也輕輕的問他。說什麼時候。他說。昨日下午。這些話到了我心中。好像說這就是你的憑據。我說。上帝我感謝你。因爲你聽了我的禱告。給了我一個真實的見證。表明上帝的靈已使我清潔了。從此以後。魔鬼雖屢次來試探我。但再也不能用他的老臉說。聖靈沒有潔淨我的心。我又尋得了一種理由。覺得無論什麼恩賜。上帝給你不是一次就了。你切不可自以爲滿足。你須天天學習。多知道自己的弱點。更要知道憐恤別人的苦處。就是要隨時得着上帝的力量。可以帮助一切同胞。

禮拜六是洗衣服的人最忙的一天。這一天早上我掃過房子後把畚箕遞給我女美玉叫他拿出去倒在路旁垃圾桶內她回來說母親有一個人把幾本書丟在垃圾桶內我可以帶來家讀嗎我答說不可別人家不要的東西拿來做甚麼但她暗的拿了三本書回來藏在櫥中熨斗後面等到禮拜一美玉上學去了。我又要燙衣服看看那熨斗已不在原地方了又尋得了幾本書我說美玉不聽我的話我應該責罰她說了翻開這書看看委實是好論的是兒童生理學還有人的身體圖畫在書上指明消化器呼吸器等位置所在而且擺總的字都使我容易領會我看了這些圖畫我說上帝造人何其奇妙設若我的背或手臂疼痛了吃藥的時候必須從口進去入腹後才能按着次序經過全身到所要到的地方我想上帝既生我在這世界我有病可以不吃藥上帝就是我的醫生祇要求上帝保佑好了從此我平安有一年零八個月的工夫沒有吃一次藥上帝訓導我也極其奇妙如同肉身的父親一樣。有時我因洗衣服用力出汗坐在門和窗子的中間乘涼聖靈卽微聲說你坐在這穿風的地方不合衛生我說我現在熱到這個樣子祇要使身體舒服何必顧到衛生直到我頭痛了我就說上帝求你饒恕我因為我沒有好好照應身體請你減輕我的痛諸位啊你們懂得上帝的愛和忍耐嗎他的愛和忍耐在我身上真太奧妙連我自己都不知道他當時祝福我我笑說上帝你如此愛顧我醫治我使我在洗衣服困倦時候仍能身體強健我將來總不要吃藥了又使我得着公道不但醫我的身還醫我的心哩後來不幸我傷風了我因為上帝做我的醫生我不願吃藥祇是一味做禱告那知道我的病愈加利害唉我不知道怎樣祈求才好我終夜咳嗽竟不能睡骨頭又疼我已成了熱症且十分利害又祈禱說上帝啊你不是常常醫治我的麼為什麼緣故我的病這樣厲害連頭都不能抬了倘若我平日做錯了事求你

饒恕。要爲着耶穌基督的關係醫治我的病。我等了幾分鐘的工夫。回聲說。若是上帝要你去請醫生。要你吃藥。你願意嗎。我說不願。你不是常常不用藥醫治我的麼。爲何要我請醫吃藥呢。上帝又說。若是我的旨意要你求醫吃藥。你願意嗎。我說上帝能不用藥醫好我。我所以不要吃藥。於是回聲又說。你固執你自己的意思行事。以爲就是上帝的旨意。你是錯了。現在上帝要你吃藥。你還不順從他的旨意嗎。我大叫說。我本不要吃藥。我怕苦。今上帝既要求我吃藥。我不敢不遵。因此遵了上帝的吩咐吃了藥。果然痊愈。但是我的朋友還是不相信吃藥。他們還說上帝是我們的醫生。從此以後。我不敢這樣固執了。不過有些平常小病不必服藥。免得使我的胃變成藥店。倘有重病。即當請醫。這也是上帝的旨意。因爲有病請醫。可以使你知道什麼病須要用什麼藥。若說用藥是反對上帝的旨意。無論什麼病。祇要交與上帝。拋棄延醫吃藥的方法。屢屢用這樣的信心。簡直是信靠自己的私意。毫無效果的呢。要曉得有些事上帝要我們學習自治。他已賜力量給醫生。精心研究醫病的工夫。爲世人醫病。難道一定要上帝親自動手麼。我有一個朋友是牧師。他極會用他的信心醫病。一日忽得聾疾。他信上帝能醫。祈求了一年之久。不但不好。反覺得利害。他的妻子也是熱心的基督徒。常勸他去看醫生。他有這樣堅固的信心。那裡肯聽呢。妻子又勸說。這樣的耳聾。有礙牧師之職。他不得已。就去請教醫生。不過兩個鐘頭。就回來了。他很快樂的說。我好了。已經回復原狀了。我問醫生怎樣說法。他說。醫生先叫我坐下。然後用他的機器考察我的耳內。並沒有什麼毛病。只因爲耳垢太多太乾罷了。就用機器挖出一指甲的耳垢出來。又放一滴油。使耳內滋潤一下。所以我的耳朵就能聽見了。我說這樣上帝是可讚美的。由此看來。人有了病。不應該煩擾上帝。請上帝醫治。應當請上帝賜給好醫生。免得吃錯了藥。

我常在禮拜堂講道理。又時在街上分送勸世文。並自己盡力洗衣服。這就是我與耶穌相交。我又尋出恒久與耶穌相交的理由。並不在乎像那做和尚與尼姑的限定時間。獨自一人修行。祇在乎你的身體能受辛苦。每天做你當做的工。那樣你的靈魂必與耶穌同在我。無論何時或洗衣或掃地或收拾碗碟。總覺着得了上帝的豐富恩典。諸位要曉得屬靈的意思。並沒有分別家庭社會和你自己的本身。都是一樣的。祇要上帝在你裏面幫助你所需要的多賜。你能力引導一般軟弱的弟兄。使你平日勝過你自己的軟弱。無論何事都能做好。如此你的靈魂既得清潔。你的工夫也能成聖了。

一天有一位小姐戲問我說。你既是一個黑人。要不要變成白人。我說不要。我很喜歡我是黑人。雖然有些事很不方便。就如我不能和白人在一處坐一處吃。但我願意一個人拿一張椅子獨坐。也不要拿人的盤子和叉子。不過有時我將勸世文分給白人。常害怕白人詛咒我。幸虧白人不詛咒我。別人常說。你能和白人這樣好。白人待你真客氣。我回答說。你們要曉得斯密安孟大的爲人。曾經怎樣的受試探。請你費廿四點鐘工夫。細想白色與黑色的性質。再想有多少的仁愛是你心中所需要的。這樣使你的心充確謙卑。才可與白人相交哩。

我會記得在奮興會的時候。有一位白種小姐進來。其時位子已經坐滿。祇有我的旁邊是空位。這位小姐生氣。因爲他不歡喜坐在黑人旁邊。但是此外沒有餘位可以選擇。於是噦噦咕咾說了些恨話。隨即坐下。又用扇子對我扇了一扇。似乎要黑人的氣味不使他聞見。停了一回。我就請求主席容我講道。上帝感動我。使我居然大膽在禮拜堂講道理。上帝不但祝福我也。祝福禮拜堂的衆人。散會以後。那位小姐滿臉顯出笑容。對着我說。我不知道你有這樣的口才。我不答一言。只坐着望他。後來很可憐他。我就

禱告說。上帝拯救我。使我脫離驕傲和假冒爲善的網羅。

我的丈夫本來每隔一禮拜總來看我的。後來好久不來了。偉理生病。無錢就醫。房租又不能付。將近耶穌生日。我願意在耶穌生日和他同住一起。我到了那邊。我丈夫對我很冷淡。不但不付我的家用。連我從紐約到他那裏的路費祇有六角錢。他也不付。他的女婿見我進去。還詛咒我。我回答說。你從前來看我。我待錯了你嗎。你想我不應該到我的丈夫家裏來麼。因此我忍不住就哭。不知道怎樣可以得錢。他顯出頂兇的樣子。似乎要打我。又罵我。向我發許多的誓。直等我說止了罷。我是上帝的女兒。你這樣。他要責罰你的。他說。讓他責罰我不怕。他所說的話。很是驕傲。我正無法對待他。過不多時。他忽然發抖。坐在椅子上。從此就生病了。到了新年前數天。他就死了。因此我心中不免難過。知道這定是上帝責罰他。因爲他那天向我發了許多的誓。我既得着聖靈的祝福。開導我遵行上帝的旨意。即立願將他的旨意行在地上。如同行在天上。我想天上諸天軍怎樣行上帝的旨意呢。他們難道猶豫不決嗎。難道退縮不前嗎。我祈求上帝願在地。上行他完美的旨意。正如諸天軍在天上一樣。又似有微聲說。你祇站着靠近你可愛的死孩子。你的身體困乏是因爲你的工作太辛苦。又因爲你每日只吃一點食物。你仍看守孩子的病。就可說願你的旨意行在地。上比較貢獻各種犧牲更佳。我接了聖靈的傳達。知道孩子偉理上帝也要接去。偉理是一個聰明孩子。生下三天時候。我跪着禱告。把他貢獻與上帝。我爲何這樣做呢。就因我前次曾經有兩個孩子死了。這一次我生偉理。怕他再死。所以貢獻與上帝。使他長大成人。爲上帝作工。我還終日爲他虔誠的禱告。常以主道訓導他。爲的是盼望他將來可以做一個牧師。偉理五個月的時候。生得肥胖又好看。一天我把孩子安放好了。去整理房間。然後放一盆水預備洗衣。不料美玉忽

然叫說母親看偉理。他是手足拘攣了。他的嘴裏已吐白沫了。我快快抱他在洗澡盆內放些熱水和一點芥菜子在盆裏。他仍舊吐出白沫來。於是抱到醫生面前。他是一個清潔的孩子。還用他的手靠近我的頰笑說媽媽媽媽那曉得到第二個禮拜又變了別的一種癥病了。共有五禮拜的工夫。我沒有一夜脫去衣服。除非是換衣服。在這樣爲難的時候竟沒有一人幫助我。只有我一人終天洗衣與看孩子唉。我好苦呀。後來我看見偉理的腳漸漸腫大。我確知他將要死。我試試說願你的旨意行在地上。但這時我恐不能行他的旨意。雖然如此。我還請一個頂好的醫生。所以我打定了主意不吃不睡。直要等到我不能再說願你的旨意行在地上。我從禮拜四直到禮拜五下午才得了上帝允許使我戰勝。於是我也能說願你的旨意行在地上。後來他的旨意正像蜜的甜。上帝的聲音好像說安孟大你要行我的旨意呢。還是行你的私意呢。我說凡你所願的那就是我所願的。這時候上帝的喜樂充滿我心。我感謝上帝的愛心。就頌說哈喇駒啊。第二日下午兩點鐘。偉理死在我的手臂上。我洗他小而好看的身體。并穿上入殮的小衣服。又放他在小桌子上睡一下。此時我雖難過。但我却未流一點淚。因爲我相信上帝定規照應這孩子。比較我還好些。到了禮拜六了。我心裏難過。雖然很重。但仍送衣服到各人家。又差遣一個年輕的男人報死信給我的丈夫。使他快快回來。現在我祇有兩塊錢在身邊。我身體困倦。因爲不吃不睡已經有好幾天了。於是睡下息一息。心中想出無數悲傷的事。就哭起來了。且求上帝幫助我。因爲不知道怎樣勝過這個艱難。等到我所差遣的那人回來。他說我的丈夫不在那裏。空跑了一趟。於是穿了衣服到我從前做工的人家向他借錢料理埋葬我的孩子。我將來每天爲他收拾房子。拔還這債。又有一個親愛的朋友聽見了我的痛苦。又借二十元與我。我即回家預備禮拜日安葬小孩。那經理塚事的人

極其仁愛。他說葬費要三十五元。我告訴他說。祇有二十元。他說不妨。等我五天再付其餘的費。可見上帝確在困苦中幫助了我。本定禮拜日一點鐘舉行喪禮。因為我丈夫未到。故直等到三點鐘。後因衆人說。墓門六點鐘要上鎖時已不早。不如快葬罷。所以我們就送棺材去了。這經理塚事的人也同我們去照應。因恐墓門已關。我祇好再帶孩子棺材回家了。既到了塚地。我想我的丈夫必能在此相會。因他的住處離此很近了。誰知他竟沒來。上帝這時用他的手扶持我。正如父親一樣。我十分感激塚事經理人的恩惠。

第二天我到禮拜堂去告訴做禮拜的人。我常願試試在禮拜堂服役。可惜沒有機會。又因孩子死了。尚欠十五元葬費。他們就在捐錢時候。爲我捐了二十元。我祇要十五元。他們給了我十五元。我十分感激他們。使我少一重擔了。但我心中還是憂悶。雖然我心中憂悶。我還有一女可慰我心。他每日進學堂課餘時盡力幫我做事。在禮拜六那天。可算最辛苦的日子。因爲無論遠近。她都跑去把乾淨衣服分送各家。她雖這樣的辛苦。但她終夜能眠。所以不害她的身體。我一人終夜洗燙衣服。直到美玉醒了才止。我們每日早晚都有禱告會。並讀聖書唱詩。美玉會唱副聲。詩唱完之後再祈禱。美玉後來入教。我對她說。你須先禱告。她說。媽。我能禱告在夜裏。但不能在衆人前禱。我回答說。你須勝過這困難。上帝必祝福你。現在祇有你我二人。你可先作禱告。我可繼禱。禮拜六晚上。我們更有禱告會。我就對美玉說。大家跪着。你須先禱。她聽了這句話。歎了一口氣。她跪下時候。又歎一口氣。這是孩子禱告的樣式。並沒別的緣故。她禱告說。感謝上帝賜我許多福分。并求上帝指示我怎樣向你祈求。這是她極簡單的短禱。但是極其熱心而懇切的祈求。我確知她是頂快樂。因她是虔誠而遵命的祈禱。到了禮拜六晚上。有六

七八常到我家中開禱告會。這時候我覺得上帝喜歡我有一禱告會在家中。所以在禱告會當中更得了聖靈的祝福。拯救我的靈魂。在未禱告以前。我對美玉說。你須先禱告。那曉得她因收送衣服身體太倦。別入禱告時。他竟睡沈了。我深知上帝必不以她爲有罪。上帝仍祝福他的身體強健。我感謝上帝。使我失去我的男孩。尚有一女孩生存。足慰我心。他讀書很好。品貌也美麗。而且常常懶惰。所以無論丈夫在家或出去。我們都能作成一個快樂的小家庭。

## 被招作工

一千八百六十九年。我再嫁的丈夫又死了。我又成了寡婦。我記得上帝曾招我爲女佈道工夫。所以我常在黑人美以美會的禮拜堂或在白人的禮拜堂講道。可惜當時有許多黑人牧師不贊成一個婦人在聖台前講道。他們說這是違背保羅的規例。雖然我那時頗不受他們的歡迎。但是我仍舊乘機爲主作見證。不過度日很難。因爲時值夏天。大家都出去避暑。竟無衣服可洗了。因此少賺了錢。困苦日子又臨到我身。不但無款付房租。連肚子都不能吃饱。這時候我祇有一角三分錢。怎能使用。又想這時候如果有八招我作僕。又不能廣傳主道了。真是左右爲難。

有一天傍晚。我的小女美玉從學堂歸家。大叫說。媽媽我餓了。你可能給一塊麪包使我充飢嗎。我就將中餐所剩下的那塊麪包遞給他吃。我雖知道我不吃什麼。一定無力作工。但我無錢。總不能買我所需要的。我就拿我一角三分錢走到雜貨鋪去買些食物。我對那店陳老板說。我要一塊麪包。一磅山芋。二兩鹽肉。和一些劈柴。攏總買好了。我說只有一角三分錢。他說一角三分不夠。我說我知道不夠。但我無

錢。如何是好呢。陳老板呆望著我。後來叫我拿了走罷。並退還三分錢。唉。我不知道要怎樣讚美上帝。我快快回家。做了一樣頂好的食品。預備我母女二人同吃。我更希望這些食物能吃一星期。所以我自己不敢多吃。到了第二天早上。我正開門出去。遇着一個白種婦人。對我說。要找一個人。燙衣服。我說。我可以去。於是就跟他去阿呀。這處工作真是苦啊。不過一間卑陋的住宅。那些人都很吝嗇。火爐裏祇肯放一小塊煤。怎樣能使熨斗生熱。我把熨斗放在爐上半天。他的熱力足。燙燙一條手巾。這爐子上有許多人。弄早飯。我也燒我的食物。因此熨斗不能久放。常常冷的。唉。我如此辛苦作了幾天工。才得兩元。自此以後。我常有事做了。

一千八百七十年。上帝又招我作女佈道工夫。須拋棄那洗衣的工作。他告訴我應當到撒冷佈道。我回答說。上帝啊。你知道我從未到過撒冷。不要使魔鬼騙我。請你給我一個明白的回答。容我好遵從你的吩咐。立時我聽他的回音。說到撒冷去。我說是的。上帝我願去。禱了自想。我若離開這裏。必須付清兩個月的房租。共計五元。這時候我又祈求上帝幫助我。果然上帝用奇法幫助我了。唉。我的鞋子已破。又祈求上帝說。上帝啊。你知道我將要到撒冷去。但是我的鞋子已破。走在路上。容易使腳受濕。萬一受濕。恐生大病。似覺從上頭又有回音來到我心中說。你若能信。就不要緊。在信的人凡事都能。我回答說。上帝。我感謝你的恩賜。我已用我的信心穿上鞋子。這時正在禮拜日。早上我到禮拜堂作禮拜。遇到一個好朋友。聚會。於是趁機起來告訴衆人說。我將到撒冷去佈道。後來牧師出去說。斯密嫂子再會。又遞了一封信給我。我回家後靠近火旁坐着讀經。因為全身溫暖。容易睡覺。所以我沒有脫身上衣服。就睡在牀上。正要睡的時候。忽想到牧師給我的信。不知爲的什麼。折開一看。竟是五塊錢的鈔票。唉。我自從孩子死

時得了許多錢。總未得過如此多錢。恐怕看錯了。我擦擦我的眼睛。再仔細一看。果是五元。上帝又說。你不會爲你鞋子禱告嗎。我於是大大感謝上帝。這夜因此一番快樂。竟忘記睡了。我正預備到撒冷去的時候。魔鬼又來說。耶穌在世。曾吩咐他的門徒。一對一對出去傳道。若是你一人出去。衆人必當你要想尋你別的丈夫。我對魔鬼說。這是謠話。我又怕衆人將要說魔鬼所說的話。所以我又對上帝禱告說。乞願請高師母或亮師母陪我去。我跪在他的腳前。直等到他的回音。如同父親對他的孩子說。我不是告訴你。我陪你去嗎。我常與你們同在。直到世界的末了。我於是得到他的應許。第二天我帶我的小女到我的父親家裏去。我父親住在非拉德非亞。奇怪得很。上帝雖清潔我的心。提醒我的事。但我仍無胆量前往撒冷。反到父親那里去了。魔鬼又說。不可到撒冷去。因爲你不認識那地方的人。更不知道那地方講道的禮拜堂及牧師。我連得這種信息。我姑且在非拉德非亞暫時就擋。每日到各店面分散勸世文。或在禮拜堂講道。或爲病人禱告。雖然我終日照常辦事。但我在這一禮拜中。每夜不能安睡。唉。我靈魂如此黑暗。不知道怎樣做才好。而且我這時候已將我攏總的錢都用完了。因爲我父親只賺有限的錢。我不能不帮他開消。這時候上帝似乎掩着面。不要看我了。因爲我不能遵從他的吩咐。我就告訴上帝。說明天早晨我當向我姐姐要一塊錢。做我到撒冷的川資。明天是禮拜日。我提着我的行李和印的讚美詩單張。這單張專爲分給黑人的。因黑人最喜唱詩。在船上又遇見一個循環師老先生。我對他說。上帝差我到撒冷佈道。他說我不贊成婦人講道。但既是上帝吩咐你去。我不敢阻擋你。我動身的那一天天氣很冷。下午兩點鐘才到撒冷。我提著行李尋找安身之處。因想紐約的牧師會給我五塊錢。並對我說。你到撒冷可到克師母家裏去住。她祇有一人獨居。久盼得一同伴。你去她頗快樂。他家離禮拜堂

約兩里之遙。因此我先到克師母家。克師母作驚訝狀望着我。我告訴他上帝差我到你家來住。他發急說。我祇有乾麵包。又無糖。你姑且吃罷。我回答說。不要緊。我最喜吃乾麵包。惟求你容我在這裏住過禮拜日。她說可以。但在禮拜一我要出去。不知你願獨居家中嗎。你若願住也隨你罷。她在禮拜一早上到旅館裏去洗滌盤碗。把零碎食物收拾起來。帶回家中供給我吃。她知道黑人愛吃美味。給我此等食物。是嚇我了。我問她本地牧師住在那裏。她指著張師母的住宅說。離此不遠。那天她就沒有中飯給我吃了。向晚時候。我負著行李走到了張師母家。很為困倦。師母開門看見她的孩子在地板上玩耍。又聞著煮包心菜的香味從廚房中來。我請上帝感動師母留我在她家吃飯。且暗暗通知她我餓了。因為我知道這包心菜已熟了。誰料等到晚上六點鐘。她叫我過山去到庫牧師家。竟沒有請我吃著那個很香的包心菜。我就離開這地。到庫牧師家。站在門口。告訴庫先生說。上帝差我到撒冷來佈道。他疑疑惑惑的望着我。但是他的妻子很客氣。請我進去吃晚飯。正在吃的時候。來了一位循環師。此人曾在船上遇見過的。他就向庫牧師為我介紹說我的為人甚好。相識已多年。叫他們不可阻我講道。并說晚上我可代他講道。又敘述上帝如何招我到此處。話說完了。可惜庫家沒有我的安身之處。又要走四里路回到克師母家去住一夜。第二天是禮拜日。這一天早上只吃一點早飯。但我有禱告讀經等事。足可充飢了。又到禮拜堂作禮拜。牧師講完了道。譏誚說。此地有一位斯密嫂子。她說奉上帝差來。今天晚上他要講道。說時搖頭作笑。顯出不信的樣子。又說。現在就可請他說話。我又祈求上帝輔助我。使我有能力藉賴僕人的口報信息。給衆人聽。我既得此良機。上帝的靈充滿了我的心。我就放胆說了一遍。衆人感動都蒙著上帝的恩慈。看重我些。有一個婦人請我到他家裏去吃好中飯。那一天下午。我又在主日學堂講道。

這是頂好的機會。衆人聽得一個黑婦人講道。很爲稀奇。因此會中擁擠了許多人。我因爲人多。開始講道。很覺得害怕。循環師見我害怕。就低聲向我說。依賴上帝。他必助你。所以我初說時。滿面發紅。後來越說越胆大了。原來我對於己身一切事件。都可將就。都不在意。惟獨對於上帝的責任和對於世人的本分。決不敢輕忽。這時聖靈也祝福一般。聽道的人。竟有許多罪人悔改。我講完了。庫牧師說。下禮拜四。請領禱告會。於是散會。天色已晚。有一位信主的師母。請我到他家去住。所以我不回到克師母家。就到這位師母家去。我一人獨住。因爲這位師母出外有事。我藉此機會查經祈禱。過了幾天。又去拜訪鄰舍。和他們同做禱告。

到了禮拜四。天氣極冷。且起大風。因此我恐怕晚上禱告會沒有人來。趁着未晚以前。我就到朋友家去。與他們集合祈福。到那個朋友家裏。須走過一橋。正遇此橋。不幸竟被大風吹下溝內。幸那時溝水結冰。衣服未濕。等到爬起來。又被風吹撞到樹上。就跪下祈求上帝停止大風。正如耶穌在加利利令風浪停息一樣。可容多人來聽。你僕人傳你信息給他們聽。剛到黃昏時間。果然大風停止。仰望天上星月分明。我到了禮拜堂。衆人紛紛而來。不久堂中人滿。我想上帝實在幫助我。於是就開了奮興會。那天晚上聖靈到底勝過魔鬼。有許多人跪着哭泣禱告。我聽他們認罪的聲音。就說今天會場何等莊嚴。因我們已勝過魔鬼了。自此以後。我們每日有會。竟有從六十里遠路來的人。其間不但是黑人。也有白人。有時我早到禮拜堂一個鐘頭。那知道滿地板已經跪着人。他們都立志悔改。這些男女老幼皆盼望拯救。現在我是一個老婦人。我講道已有幾千次。總沒有像撒冷的好結果。這撒冷佈道可算第一等的工夫了。有些年輕的男人悔改願意將來作一牧師。又有些人用車子從三十里外載人來聽道。直等他們悔改後。

才送回去。有時我們在禮拜堂直坐到夜裏一點鐘工夫才散，每天早上有許多婦人求我到他們家裏和他們的丈夫孩子一同禱告，使他們全家得救。

有一天晚上我的身體疲乏，他們說我太辛苦了，勸我出去散步。所以我有一時休息。有胡先生請我到他家中去住。他有兩個兒子都已悔改了。胡先生雖是一個基督教徒，但不很熱心。他的妻子也是這樣。他們有三個孩子，都是十歲左右的年紀。我既到他家中就擋。我就趁着未睡覺以前作禱告，讀經又解釋經義，又唱詩。唱後又作禱告。此處又有一個年輕男人，名叫偉理，他是胡先生的姪子，年二十一歲。他和胡先生同住。我們同跪下禱告。我先對胡師母說：「你應該先作禱告。」他已有好幾年不做禱告，現在請他禱告，好像為難。但他不便推辭。胡師母禱告以後，我又唱一節詩，又請胡師母的兒子胡亞奇禱告。因他在前兩天已悔改了，上帝幫助他，使他用簡單和懇切的話大聲祈求。禱告以後，又唱詩。在那時候，胡老先生仆倒在地，大聲哭着禱告說：「上帝救我了！」於是我才禱告。我正禱告的時候，他的姪子偉理也受了聖靈的感化，也仆下來。好像房子搖動了。我們這裏共五人禱告，聲音很大。有一女孩，年十歲，母親已使他睡了。他聽我們禱告的聲音，也起來跪在房間的對面禱告。求上帝祝福他。又有一對雙生兒，男孩子年十三歲，也跪下禱告，求上帝祝福他們。在那天晚上，全家都悔改了。那天晚上直到一點鐘才睡。這個手握繩索，同車的人就是他的姪子兒子和我。下午四點鐘才到那地方。我們一路有好機會談話。到晚上又吃好晚飯。過一時又做禱告。大約在八點鐘有一班人來了，共計十三個人。他們聽道之後，都得了救。第三天我拜訪四周圍的鄰舍。我們每到一處地方，人人都呼叫哈喇嘯啊！我在撒冷大概一個月後。

來我又到米法尼。沒有幾天工夫。也收同樣的效果。我會記得第一次會中有二三人不和睦。所以會中沒有好精神。這樣三四晚的會。統歸無用了。我們又禁食禱告一天。後來和一個老練的婦人同去拜望每人家。我們禱告唱詩。上帝又告訴我可以去拜望某貧窮的白人家。魔鬼又嚇我說。他們是天主教。你去他們必要趕你。幸虧上帝幫助我能有力量對他們說話。又和他們禱告。更他們得着聖靈祝福。那天晚上我們有禁食禱告會。上帝就差遣他的聖靈在當中。我請他們往前跪下。祈求聖靈饒恕他們的罪。此處有兩位師母彼此成仇。本不願同跪作禱。後來上帝的靈溶化了他們的心。有一個師母走近他的仇人坐位。與她握手。併且哭泣。後來他們兩人同到聖台前跪着禱告。

有最奇怪的一件事。我們黑人凡跪着向上帝祈求無論什麼。必等到得着然後才站起。總不像白人立時跑下立時站起。而且白人在禮拜堂裏。到下午九點鐘已覺得疲倦。我們常常做禱告和唱詩。直到半夜十一點鐘時候才止。可惜後來我們黑人常常効法白人。也學白人做短禱告。我就祈求上帝在這一件事上饒恕他們。到了禮拜日早上。總人都得救了。且有的人格外崇潔了。後來我們回家。我貢獻我每樣東西。併獻我的洗衣板當做我的酬報。因為上帝已拯救了幾千人的靈魂。到他的天國去。我讚美上帝。哈喇噏啊。

## 賴主得生

我既從撒冷回來了。終日洗衣服。直到夏天。有一次帮助喀師母掃塵。並洗擦房內各物。師母是一熱心的基督徒。他頂喜歡作靈修會。我先把靈修會的意義講給諸位聽聽。美國美以美會創辦這靈修會就

是在每年的夏天。他們都是居住帳棚。所用的器具。都是質樸的。開會的地點。大概在海旁湖旁樹林中。或在山上開會的時候。就在放暑假的時期。使各地方的人可以趁空閒來聚靈修會。一方面養息他們的身體。一方面培植他們的靈魂。喀師母對我說。我願你在這一個月到馬利蘭省歐欣吞城同去作靈修會。我回答說。我自然愛去。我若能在那裏得一管廚的位置就好了。因我每月的房租在紐約是六塊錢。若我這兩個禮拜不洗衣服。以後將拿什麼錢付房租呢。你可否為我寫一封薦書。使我在那會裏充當一個管廚的人。不然或做一個洗衣的人也好。他答說可以。不過你若終天在那裏作工。又怎樣從會中得着益處呢。我竟不能回答。但我沒有方法。總不能去。我回家後祈求上帝為我開路。使我能赴那靈修會。到第二個禮拜。我仍到喀師母家洗衣服。他對我說。你的事我已寫信去了。還沒有回信來。大約必可成功。他又叫我說。斯密嫂子。你祇須信靠上帝。你去赴那會必能得着幫助。我問說。因着我的房租。我當依靠上帝嗎。我總未想到這樣一件事也要依靠上帝。因此就做一極短禱告。以後我說。我願意去。喀師母又對我說。你可以帶你的夾褲子到靈修會去。到那裏可用稻草裝滿你的褲子。就不會冷了。我預備在我的帳幕裏。給你一個睡覺的地方。我聽了非常快樂。因為我有工可做。又能節省我的錢。私想最好付了來回車票。再可以便宜一二角錢。

到了動身的日子。我身邊分文不帶。走到火車站。我的行李挑力要二角五分錢。我既沒有這費。祇好找喀先生借去。這時候有許多人在那裏等候火車。找了好久。才見喀先生也在其中。就向喀先生借錢。喀先生說。我借你兩元鈔票。你可自行兌換。此款不妨遲些還我。因此我才買我的火車票。這時火車站門大開。旅客貨物甚多。攏總的聲音使我聽得討厭。我上了火車。獨自一人。祇想着怎樣能還那兩塊錢的。

債呢。於是魔鬼又說。你不賣那些勸世文。你也燬了。我說。前天我賣了神聖的勸世文。共得三角錢。這神聖的勸世文是頂甜美的。我盼望每人都能得一張就好了。但魔鬼最厭惡這些神聖的事。所以他常常與我爭鬭。我不理會他。我專拿起勸世文自讀。我開頭讀的時候。有一人忽然唱詩。後來他們請我也唱詩。我們有最快樂的聚會過了一時。有一個牧師來說。斯密嫂子。你認得字嗎。我隨即送給他一張勸世文。他問我說。你知道神聖的道理嗎。我告訴他。聖靈如何作工在我身上。他聽了很感動。他說。我要拿這些勸世文給我們的教師姚先生。也要給我的妻子和我的女兒。使他們知道神聖的真道理。我說好極了。你可拿你所須要的。你更要向上帝祈禱。使上帝祝福他們。使他們得着這好信息。他既拿了勸世文。他又給我兩張支票。我說。先生。我是分送人的。並不是賣錢的先生。你既不賣這勸世文。你可拿這兩張支票作別種事情。我答說。哦。是的。先生感謝你讚美上帝。後來他走了。我想上帝使我得着這款。爲着我借喀先生的錢。我去換一換來。可以還喀先生。我到了靈修會。他們又請我領禮拜。我就演講上帝的愛。表示上帝的權能。使罪人得救。基督徒得清潔。我更練習依賴上帝爲着今生的一切事件。聚會完了。我回到紐約。住在教友的帳棚內。又聽見興新地方。又有一奮興會。須要我去。有一牧師對我說。斯密嫂子。你預備赴興新的奮興會嗎。我答說。我當先求上帝爲我開路。牧師說。這裏有兩元可幫助你的路費。我是讚美上帝。因爲他恩慈施在我的身上。雖終夜沒有睡覺。次日早上。我仍帶着我的女兒美玉。一同上船到了興新。我從未聽見一小孩子的會。及青年會。有白太太是開創美以美會女佈道的人。有一回白太太演說在印度婦女中佈道的工夫。我從未聽見婦女佈道會。因爲那時候美以美會已沒有女佈道會。祇見那帳棚禮拜堂當中。有一小檯子。檯子前面有幾個印度的菩薩。那是印度人敬拜的係白太太。

太從印度帶來的。我想一個人類不能敬拜那可怕的東西。我哭着又說。若我能到印度去。我就唱耶穌愛我的詩。我想印度人聽了我所唱的。定必懊悔他們的罪。祇恐積習已深。難以除去他們的迷信和浮文。這時白師母提議說。若每人能捐二十塊金錢。即可幫助印度一人讀神學一年的費用。我聽了自想。我若有二十塊金錢。我定供給傳道婦人在印度讀聖書。但我祇有兩塊半錢。還要為女兒美玉買皮鞋。因為美玉在奮興會照應孩子。他穿一雙破皮鞋。很失我的面子。但聖靈對我說。你須貢獻你的兩元。魔鬼又說。你開頭的本分。就是拿你的錢應該為孩子買一雙皮鞋。唉。這魔鬼如此虛偽。祇要為我的孩子打扮。但聖靈又微聲說。你須貢獻你的兩元。我差不多要離開這會。聖靈說。上帝知道你離開這會的目的。就是你不願貢獻你的兩元。給印度的女佈道會。後來我到白太太面前哭著說。白太太。我到印度去作一女佈道的人嗎。她說。我願意你去。但我怕你不能。你願意拿兩元貢獻印度貧窮的婦人嗎。我說願意的。她回答說。好。就給我一份「婦女朋友報」。看到了兩點半鐘時。忽聞鈴響。又開女佈道會。大家議定要募二十塊錢。置一積水器。積水器上面預備貼一張字條。說這積水器可使鄉民容易取水。有一微聲對我說。可捐五角錢。魔鬼又說。你真蠢阿。你的女兒需要鞋子。又聽聖靈微聲說。人若不看顧親屬。就是背了真道。比不信的人還不好。不看顧家裏的人。更是如此。我知道這一節是由聖書而來。所以我不知道怎樣作才好。我閉目說。上帝啊。我不懂得這件事。我願遵從你的訓言。我已去下五角錢放在捐錢袋中了。求上帝祝福我在這會中。但魔鬼每幾分鐘必來擾亂我一次。大概總是為美玉鞋子的話。我說上帝幫助我。我想順從你的旨意是合理的。會散以後。我回到帳棚裏去為我母女二人備晚飯。又聽見一微聲說。爺爺說。請你與美玉今晚到我家帳棚去吃晚飯。這就是玻米牧師的孫子。我就叫他的名。

字說。秘麗謝謝你的爺爺。你看現在美玉和我已吃過晚飯了。我們下次再到你家吃飯罷。我既與他講如此的話。我以為他去了。不料幾分鐘後。我又聽見一聲音正像蟋蟀的微聲說。爺爺定要你和美玉今晚到我家中吃晚飯。我想我們已備了麵包和桃子為晚飯。我對美玉說。我們所備的桃子若今天不吃怎樣呢。他說。我們可留到明天為早飯。我們去罷。於是母女二人同到那帳棚親愛的老牧師說。斯密嫂子請坐吃便飯。我拿起碟子的時候。見有三塊錢的支票在碟子底下。比我所捐的五角錢還多幾倍。我於是又讚美上帝。但魔鬼又來攻擊我。使我沒有主意了。

第二天我到街上為我的女兒買鞋子。又到禮拜堂去做禮拜。下午又到樹林中去與婦人祈禱。回家時我很餓。因為我在早上祇吃了一塊麵包和一個桃子。正要到家見有一位先生對我說。這不是斯密安孟大麼。為何你一人獨自在此呢。我答說。上帝照應我真好。我才做禮拜回來。先生說。你吃了中飯嗎。我答說沒有。先生說。你可拿兩元到那帳棚去吃。他家的飯頂好。我說。我曾在在他家吃過一次。但兩元未免太多。他們的章程。只要五角一餐。先生說。不要緊。你可把餘剩的錢買別的東西。

第三天早上。有一位先生從晨禱會來。走近我面前問我說。你會吃早飯嗎。我答說沒有。先生說。好。我今天要回家去了。我還有飯票幾張。我可送你。這票子可以吃到會完時期。我既得着這票子。我十分謝謝這位先生。也謝謝上帝。不過我默想我是一個黑人。恐怕他們白人不許我同席。誰知我到那吃飯的地方。他們不但不拒絕我。且很優待我母女二人。我知道這必有上帝的意見在其中。因此使我格外信靠上帝。多得屬靈的需要。

我不敢輕易赴會。必定先問可否入會。得了他們的應許。然後才赴那會。就因為我是一個黑人。一見白

人膽子就小了。有時候他們請我演說。我必祈求上帝幫助我。上帝常施行能力在我身上。有一次禮拜日下午。他們請我唱詩。我居然發出頂好的聲音。所以我能唱頂高的詩。在那會的人共有四百個之多。牧師說。斯密嫂子請你站在臺上。可告訴他們。上帝如何使你悔改。我正演說時。我的心覺很激烈。但有聖靈的權勢在我心中。凡聽的人無不哭泣。大聲叫說。求上帝饒恕。約過了兩天的工夫。這靈修會完了。我與美麗的小船回家。在路上好似很長久。但不過昨天才動身。我們住的是兩間小樓屋。在第三條街末後。我叫這屋是我親愛的家。因為上帝在這裏允許我許多的禱告。也有許多人在這裏得到重生。雖然有別的許多的鄉村屋比我的好。但我總說這樓屋是我的小家。所以我說。我若忘記這小樓屋。願我右手失其技能。若我不記得你。願我舌黏於頸上。若我不看重我的小樓屋。那末英國蘇格蘭印度亞美利加皆在我以上。我被他壓住了。我的快樂也有限了。

## 奉主名宣道

靈修會是我的神道學堂。專為傳揚基督的工作。每次開會。我都赴會。諸牧師常對我說。斯密嫂子。請在我的禮拜堂主領奮興會。我不能推辭。這是我終身工作的開頭。知道上帝一定常常引導我。所以每次接到請我的信。我先在上帝面前禱告。然後才去。既去之後。不但作上等事。下等事。由作的。例如圓湖的靈修會。有一熱心的基督徒婦人名叫櫻師母。有一天他叫我提一桶水。我在會中常做這一類的事。如打掃諸婦人的房間。或為他們洗碟子。洗衣服。或為他們作晚飯。諸如此類。我總未想到服役人能使我失面子的。後來櫻師母對我說。八月間我們在偉斯理樹林地方有一靈修會。在那裏都住帳棚。所缺少

的就是演講的人。我想上帝定賜你的口才。我們願意請你赴會。一切的費用。自然由我們擔任。我答說謝謝。但是還有人請我到別的靈修會去。你既經給了我地名。我可把這件事報告在上帝面前。請他作主。因為這個人說到此處來。那個人說到彼處去。我不曉得上帝要我到什麼地方才是。且待我一人獨自禱告。他的確實應許。後來又有路斯先生請我到美因省革尼卑地方領奮興會。這時圓湖的會已散了。我在這會中真快樂。我總沒聽見人講經有如此解釋。神聖二字爲題目的。故我深得上帝的祝福。所以我隨即回家跪下感謝。並請求他告訴我當往何方。我以爲上帝必答。說革尼卑去。我就寫信告訴路斯先生。某日動身。隔不多日。路斯先生回信。說他因身體不爽。一家人皆沒有到革尼卑去。他盼望我也不必去。我趕快把這事又陳告上帝。禱禱說。上帝啊。你知道我願意到革尼卑去。但牧師回信。叫我不要去。那樣我不好意思去了。如果去了。是太鹵莽了。上帝阿。我要將偉斯理樹林代替革尼卑地。因那地的人能供給我的費用。回聲說。還是到革尼卑去。我不知道從紐約到美因究竟有若干遠。我未讀過地理。一點不曉得。後來我探問明白。比較我原有的錢還多些。要坐船一千數百里。要兩天兩夜的工夫。才到我在那晚上。又到禮拜堂作禮拜。會見了一位貝先生。散會以後。他請我和他同乘電車。他在車上對我說。斯密嫂子。我願意聖靈充滿我心。使我心清潔。歷數年之久。但我仍沒有耶穌的光在我心中。我是一個經紀人。生意尚好。我肯供給上帝。你無論何時若要錢用。請告訴我。我說。先生。你能夠助我好的很。但上帝知道我的需求。所以我總不輕易求人的。那時我就疑心上帝要派那富人幫助我。些錢到革尼卑去了。但我一言不講。後來回家替他禱告。使他聖靈感動。第二日早上。我起來很早。我正燙衣服。忽聽見有人跑上樓。叫着說。斯密嫂子。我就開房門一張。原來就是貝先生。我說。請進來坐一下。我私自想。一個富

人來望一個貧窮洗衣的黑人。如此謙卑。真是少見。他說我要給你些錢。我笑說。昨夜上帝已教你如此做。那時你爲什麼不做呢。他笑說是的。因爲昨夜我意還未決。後來我們兩人跪着同禱。我說貝先生上帝現在已降聖靈充滿你的心。祇要你的心門大開。並常存真實和順命的志向。你若信我言。必使你得着益處。阿呀。你看他在禱告的時候。聖靈竟如同洪水一樣冲入他的心中。使他充滿了和平與清潔。後來貝先生快樂走了。不但這事我頗稀奇的。就是我住在那間小樓上。有許多尊貴人的靈魂都從那裏得着上帝的福。

過不多日。我就乘火輪船到革尼卑。我雖入地生疏。但我信上帝必來助我。我正想不曉得那裏可住。忽在船上遇見老朋友喀師母。他待我極其客氣。走到半路。就勸我同他改坐火車到波斯吞。他替我預備換票。就買了火車票。由波斯吞到革尼卑。較爲快些。所以我能早到。我們到革尼卑。約在夜間九點鐘。既登了岸。喀師母被他的朋友請到帳棚裏去了。我私想必可與他們同住。不料他們對我說。已沒有餘地。給我住。挑夫就把我的行李放在會場裏面。我坐在凳子上。私想此地既無處可住。更無願留黑人的人家。如何是好。正在這時。魔鬼看見我一人在那裏。就走近來。對我說話。因爲他專門挫人的銳氣。最喜歡使人憂愁。人若難過失望。就是他的目的。在那夜裏。我自然不能睡覺。祇聽見魔鬼叫我說。一個愚人來到革尼卑生地。且如此之遲。看你怎樣。我說有上帝幫助我學習這件事。我願睡在講臺底下。我見有一堆乾葉子。自說這就是我的床。這地方將成爲我的伯特利。我是像雅各了。但這些葉子。比較石頭要軟多了。惟望我睡在這裏平安。勿使野猪擾我。後來我愈想愈怕。於是又求上帝幫助我。差遣一人來靠近我。後來果然離我睡地不遠。聞有人開帳棚聲。又有婦人說。美德的爺爺。你到那裏去。即有男子答說。我

聽見前面有一聲音。我又看見一黑影子。所以要去找找到底是什麼東西。他提了燈籠。走近我面前說。阿吓。這是斯密嫂子嗎。我讚美上帝。我知道這是上帝有意使他出來查察爲的要增我的信心。他就帶我到他們的帳棚內。於是我才得了安息之所。到了黎明的時候。我禱告說。上帝阿。這是我最合適的地方。我願意住在這裏。但不知你的旨意如何。如你願意。卽請你使那家再留我住一夜。到了早晨先做家庭禮拜。後吃早飯。能我問他們說。請問往那裏去。可再有我睡覺的地方。他們說。你要去了麼。你不要遠行了。可仍住在我家罷。我說。昨晚我在你帳棚裏睡。已經多擾了。他們說。不要客氣。你睡得平安嗎。我答說。頂頂平安。他們說。你既平安。你可仍住在我家。後來仍住在他家。爲着那人的恩慈。我又讚美上帝。美國天氣很冷。黑人怕冷。因此少有黑人來到。所以無論我走到那裏。總有一班小孩或一羣大人跟着我走。這是出於他們好奇心。有時我躲在朋友的帳棚裏。還聽見他們囁嚅咕咕的聲音說。阿呀。這裏有一個黑婦人。大家來看。停了一刻。果有許多人擁進來了。並且大聲的說我形狀如何。穿戴如何。我憂愁的很。心中很不平安。第二日晚上。遇見喀帥母。我說我臉上有古怪的樣子嗎。她說。你爲什麼講這句話。我說。一天到晚。有許多人圍繞我。我實在沒有法子。使他們離開她笑說。你不知聖書所說。你應當作一個戲景麼。我說。這話是在聖書裏面嗎。她說是的。就在希伯來書十章三十三節。我開了聖書讀了這節。方始明白。即跪在樹林禱告。祈求上帝幫助我。使我在那些人跟着我走的時候。不發脾氣。使我忍耐。作一戲景。禱後我仍跪着回聲說。你不記得上一個禮拜。你收衣服回家去洗的時候。走過一個大商場嗎。在那玻璃窗子裏。不是立著幾個人的模型嗎。我說有的。又問說。你去看沒有。我說看的。父說。你聽見有人議論這人的模型麼。我說有的。有些人說他好。有些人說他不好。又問說。那人的模型生氣嗎。我聽

說沒有。又問那些看的人彼此議論。在人的模型有沒有損傷呢。我說沒有。人的模型還是和和氣氣的。不改他的態度。他又說。既然如此。可知那些望你的人就是因你是黑人中一個神聖的模型。我起來自己好笑。又大叫說。我明白了。我在演說時。也願意人望我越多越好。有幾回開極大的會。我在那裏演說。覺得他們多不喜歡黑人。我可提一人來證明。有一個老年男子名叫雅各可布。他最恨黑人。向不願與黑人同做生意。若有黑人要入股。他寧可丟棄他的生意。雖然如此。他很願得聖靈的祝福。所以他也到靈修會去。有一次他到聖檯前。將要跪下。忽見有我這黑婦人唱詩祈禱。而且演說。很不高興。但無法可施。只好跪下。原來他從小吸烟。至今已六十年。變成煙鬼了。他在禮拜日早上。必先預備了他的烟。然後才進禮拜堂。這位先生要想求聖靈幫助戒烟。在樹林禱告。有一點鐘之久。竟勝過了試探。就是他不反對我的講經。第二天他在禮拜堂作禮拜。我看見他把嘴上吸的一支烟。丟在地下。跪在上而痛哭流涕的禱告。他起來後。說這裏有一位黑婦人唱我心仰望天高的詩。實在令我感動。因此他擺總的私心都除去。上帝的愛充滿他心中。他常想我是一個美麗可愛的人了。第二年我在別的靈修會遇見他。他還給我兩元。說自從去年起。他的生命是快樂的生命了。厭惡黑人。不但他一人。還有一事。我可講講。那年我要講經。祇有下午有工夫。我可以去。那一天下午兩點半鐘。我就去赴會。遇見許多相識的朋友。這些人都是在海邊樹林(Ocean Grove)的靈修會相識的。有些婦人說斯密嫂子。你會聽見過斯孟烈小姐講道嗎。我回答說沒有。他們說。明天下午。你可到禮拜堂來赴會。我回答說。早上我要洗衣服。晚上我要講經。祇有下午有工夫。我可以去。那一天下午兩點半鐘。我就去赴會。遇見許多相識的朋友。這些人都是在海邊樹林(Ocean Grove)的靈修會相識的。有些婦人說斯密嫂子。在未開會以前。請你唱讚美詩。我回答說。這不是美以美會的禮拜堂。恐有人不贊成。他們再三請我唱。我就唱了幾首。直等斯

孟烈小姐進來了才止。小姐講完聖經。有幾位先生向我說。謝謝你的唱詩。我說我唱得不算好。那位小姐講經真好。那小姐似乎很冷淡的樣子望着我不答我一句話。叫我很覺羞辱。立刻又有一位高大的婦人頭髮黑色臉上顯出驕傲神氣。望着我說。誰叫你來赴這會。我聽這話一時氣昏。竟忘記那請我赴會人的名字。張口尚未回答。他又說到底我們是請斯孟烈小姐來赴會。與你何干。出去罷。出去罷。竟被趕出門外。我哭了兩天。幾乎生病。後來有許多婦人爲這件事來安慰我。求我原諒。我覺得那婦人須要禱告。所以我就爲那人禱告。因爲我知那婦人比較我更失面子了。過了幾個月。我到非拉德非亞。那時正開奮興會。我也去赴會。又聞某日貴格會的尊貴婦人斯密哈拿主領。我認識他們夫婦二人的。因爲曾在火車裏相遇。他的先生對我說。請你禮拜五下午來聽我妻子演講道理。我說我頂愛去。但不曉得他們允許黑人赴會嗎。他說自然允許。所以我定規要你去的。到了開會的日子。我正上禮堂臺階。忽來了兩個婦人對我說。你是赴會去嗎。我說是的。因爲我讀報紙說哈拿師母講道頂熱心。我願去學他一點。婦人說好。斯密嫂子。不過今天的會是爲許多有錢的人而設。我看你今天不必赴會。改日再去罷。我曉得他們不要我去的原因。就是因爲我是洗衣服的黑人。那些人是有錢有學識的人。相形之下。太不雅觀。但我想或者上帝要從我身上使他們得著教訓。到末了我自定主意。站在外邊等會開了。我就站在門廊內聽講。聖靈說。這是好法。因爲我自己總相信上帝必定使我能赴那會。那天我從講經的人得了許多補助。會完了。有一位有錢財的婦人出來對我說。斯密嫂子。我願聽你的唱歌。一人說爲何你不講道呢。又一人說。你不是在海邊樹林 Ocean Grove 講道麼。又有一个人說。我在興新聽你講道。很

得益處。還有些人說了許多誇獎我的話。我頂歡喜他們對我講這些話。可見得我不是敗壞他們的會。我常私想。我雖是一個貧窮老黑婦人。但我是屬乎世界上的王。我是他的女兒。他認識我。我也認識他。將來我與他同在一方。他並不要分黑人紅人或黃人。都是一樣的。其間第一使我可恨的事。還不是白人。也有我自己同種黑人使我受氣。幸不久我得勝了。我在非拉德非亞時。我決定要赴我們的總年會。我們在美國黑人的美以美會自己有禮堂。有牧師。也有監督。這是阿非利加美以美會的總年會。在一千八百七十二年。南北戰事已過去。亞非利加的人得自由。所以我一定要去。會中有三位監督。我想他們必定與我表同情。正如朋友一般。我祇怕別的牧師不肯理我。但沒機會向監督請求。因他們太忙。沒有工夫。祇好向委員報名。問他們往那施非去要多少錢。一個牧師望着我。並顯出厭惡我的形狀。問我你爲什麼要赴年會。講了斜著眼看我很粗的草帽和襪子。說你既沒有多錢。可以安心住在家。何必到那施非去呢。又一牧師問爲什麼她要去別的牧師也問這牧師。說她爲何要走這遠的路。答說她是婦人。她喜講道她的意思。願得本會一聖職就是了。他們兩人講了。很注意的望着我。我聽見他們的議論。雖不快樂。亦不作聲。我決定主意。上帝要我如此作。我必如此作。這時尚在非拉德非亞做年會。我暫住那地。爲人作僕。但那時我已有名聲在諸黑牧師之中。因爲他們曾聽我講經。所以他們竭力阻擋我。不要我在年會中演說。他們看我穿一件樸素的衣服。彼此談論。我聽見每時都有人問她是誰。或說她也算女牧師。在那時候。我想走上前去拒絕那話。但看看那些黑人牧師的妻子和監督的夫人。擺總衣服穿得整齊的。很都從檯子上望着我。有輕看的樣子。我又不好意思。唉我這痛苦。祇有上帝知道。因爲我同種黑人比白人還輕看我。我受同種人的辱罵。比白種人尤利害。但我自想。我這一套灰色衣服和

襪子。是一位白種太太送的。自問並不難看。但是我的同種黑婦人都歡喜穿紅紅綠綠。顯他可愛的毫光。所以他們常輕看我。我怎能有機會去演說或唱詩呢。後來我老著臉問他們到那裏去要多少錢。他們說一百元。又向我笑說。哈哈。這洗衣黑婦人也要到那裏去。後聞坎監皆有火車票願意賤賣。我就請他替我買一張。計洋三十元。我感謝上帝使我能得此好機會赴那總年會。這時候也還有幾個黑婦人願去。及我到火車站。先有一婦人在車站上。這婦人姓貝。他的丈夫是一牧師。他不願意他的妻子和我常在一處。因為他的丈夫頂肥又多私心。若是他丈夫落下了手巾。貝師母即刻拾起來。或再拿一條手巾給他。若與我同坐。諸多不便。我想我雖是一個遊客。不是一個委員。我想到了那裏。必能找一個息足的地方。那曉得很是爲難。因為我不是一個時髦的人。不能教人看得上眼。

我們到的時候。先進禮堂。由招待人把各人行李扣了條紙。寫明請住何處。那時有五六個牧師的妻子。偷着看我。後又顯出驕傲的樣子。不望我。停了一刻。諸牧師與他的妻子同乘馬車。向他們所要到的地方去了。祇剩了我一個人。我幾乎要哭了。貝師母請他丈夫下來幫助我。他丈夫作厭惡狀說。既不知道此地情形。就不應該來。唉。我這時往那裏去住呢。後來我尋了一個客店。這客店大半是諸牧師與他們的妻子同住。沒有一人和我說話。祇因爲他們知道我是個女牧師。我的同種都妒忌女人講道啊。

一天我在路旁散步。有黑人最有名的大學非斯喀的教習。遇見我笑着說。這是斯密安孟大嗎。我答說是的。他說我頑歡喜見你。昨天晚上我們正說你唱詩何等莊嚴。本禮拜三我們的大學要請你們年會各代表來參觀。屆時你必須來。後來那先生走了。到了禮拜三各代表到非斯喀大學去。備了許多馬車。馬車行裏的車子。幾被人定完了。我想附一坐位。但是各車已滿。沒有坐位了。我就一人獨僱一輛馬車。

後來有一牧師和他的妻子。無端上我的車子。既不問我肯不肯。又不貼我車費。在那時我很生氣。想把他們趕下去。但我想一想。應該改變恩慈對待這些惡鬼。到的時候。這牧師和他的妻子快快下車。也不謝我。他們進了禮拜堂。就坐在前頭一排坐位。我祇好坐在後面一排最卑微的位子。在講臺有兩位監督。臺的旁邊是非斯喀大學的唱詩班。唱詩班中有一人望見我。就告訴領唱的人。詩唱完後。那人走近我坐位。與我握手。并請我同到講臺前。衆人奇極。萬目注射我一身。他就在臺上爲我介紹說。他在波斯。吞聽我演講。如何的好。又會唱詩。如信靠耶穌一類的詩。尤爲好聽。又說。現在要請斯密師母唱一首詩。我們可和唱副歌。我於是求上帝幫助我在唱的時候。居然一點不錯。上帝的靈也祝福這聚會。凡在會的人。都哭起來。大叫啊。喇。喇。喇。大學的校長就請我和他們同住。並有幾次在學生面前領禮拜。講道。這次年會以後。回去的時候。諸牧師及師母忽然改變樣子。待我很和氣。了一個說。請你到我的禮拜堂領奮興會。又一個說。師母你從那裏來的。還有一個說。我們的靈修會也請你去領禮拜。當時女人應否講道。年會也不提了。

年會開過之後。我與白人李師母先到危理迷做靈修會。他們又請我到那司非去做靈修會。有一天李師母憂憂愁愁對我說。有人拒絕你到那司非去。他們因你是一個黑婦人都不贊成。如何是好。祇聽他們說。南邊規矩。與北邊不同。你總不要希望南方的人待你好。你曉得你是屬北方的。他們定不要你去。不如住在此處罷。我回答說。我可以不去。我巴不得在那司非靈修會。各人都得聖靈充滿心中。多得快樂。我不願他們因我的緣故。以致有礙上帝的工作。吃了中飯。印斯師母來。他也想我不應該去。因爲那靈修會的人都是南方的人。印斯師母說。因我們愛你誠切。所以直言告訴你不願使你到那裏被人輕

看到了下午時候。似乎上帝用聲音說。你要去。這真使我憂愁了。因為印斯師母與李師母他們二位都是我的好朋友。若我違背他們二位的好意。我似乎太不懂理了。我惟有熱心的祈求上帝解除中間的阻礙。我就到樹林中禱告。請上帝賜我清楚的回聲。我到底能否到那司非去。我說上帝不要使我做錯。若是你的意思要我去。請你使他們給我五十元。因為我想這時他們正在阻我。決沒有一人能給這麼大的數目。祇有上帝有此能力。因為上帝是至大的。那曉得上帝竟把這件事宜佈在他們的心中了。於是我又回到我住的地方。李師母也未談到那司非的事。我也盼望上帝不要差我到那裏去。禮拜日早上作敘會的時候。我正講道。有一位高師母。他是牧師的妻子。很為熱心。生命獻與上帝。願終身為順命的人。此時聖靈竟告訴他說。給我五十元。作到那司非去的旅費。他雖不是富人。但他必要勉從上帝的吩咐。但未明言。會敘完了以後。一婦人說。我們要到司非去看林肯亞伯拉罕的墳墓。你也去嗎。我們要在早晨八點鐘動身。自然我也頂歡喜去。我玩了一天的工夫。且走到那建功碑的頂上。寫了耶穌是我的磐石一句。到了晚上。我們回家之後。我見各人異常歡喜。我說你們擺總的人為何如此快樂。但是沒有一人回答我。我們大家就同吃晚飯。又赴禱告會。散會後。有一位先生站起來。先說了幾句客氣話。後來說斯密嫂子。在我們中間有幾個人願帮高師母的忙。為你到那司非的供給。說了就遞給我一個口袋。口袋裏有錢五十五元五角五分。我因此才能到那司非去的前三天。我甚困苦。因為有許多人反對婦人演說。更以為我是一個黑奴婦人。多不歡迎。諸牧師對於聖靈的真理各有偏見。內中有一個婦人告訴我說。如何引導他們的牧師能通達真理。說了獨自跪下。好像見天堂門開了。光與平安如洪水一般降在他的身上了。於是又去告訴他的朋友約翰師母。約翰師母也為他丈夫禱告。他也滿得上

帝的光與和平。這兩個婦人每天爲他們的牧師禱告。因爲這兩個牧師性情都是良善。無論何人都喜歡與他親近。可惜他講經的時候多除去上帝的權能。見解錯了。那兩個婦人用了五年的工夫爲他們禱告。竟無一人知道。直到此次作靈修會才得着效果。這兩個牧師既得着聖靈的祝福。我想從此以後。其餘的牧師。自必更要熱心。都要遵照上帝的權能講道。我們巴不得別的婦人也與這二婦人一樣。不要在禮拜堂說牧師的過失。並不要說牧師怎樣冷淡。惟獨自暗禱告就是了。又有一個別的牧師。反對作靈修會與婦人講道。常起辯難。但我置之度外。總不忘記禮拜日禮拜。那時我們做禮拜。在一大帳棚中。黑白兩種人各坐一方。白人總不讓黑人坐。於是我说最初上帝如何幫助我們。聖靈如何祝福我們。我們應當如何彼此相愛。同作主工。我說完了。這反對靈修會婦人講道的牧師。跳到臺上。忽作孩子哭泣的狀況。說我是一個多年的牧師。諸位大家曉得我拒絕這會。不料今天由這黑人從上帝面前傳達信息給我。使我靈魂清潔。從此不敢再存偏見了。哈喇略哩。我們禮拜日有如此的奇會。上帝的愛和祝福。正如海潮般高湧。何其快樂。這會閉了已十一點鐘。我坐在李師母牀旁邊撫摩他的身體。因爲他甚困倦。後來聽見兩個牧師在帳棚外邊談天。一個說我們有頂大的年會。我本不要斯密嫂子赴會。豈知上帝竟差他來赴會。可見得是我錯了。我雖聽見他們如此談論。心中很高興。因爲我已聽見上帝的聲音到那司非去了。可見上帝的方法較我們的方法高尚。上帝的思想超乎我們之上。所以我們祇要靜心聽他的安排。倘上帝差我們到一處地方去。我們雖有時不明白他的意思。我們還是要去。我所說的這幾件事。就是指着凡人作上帝的工。無論如何。總有難處。使你心中不快樂。但你務要忍耐去做。第一不要生氣。不要推辭。不要灰心懈怠。不要離開靈修會或禮拜堂。總要常有笑容顯出在你面上。人雖

無理待你。仍不要忘記禱告。並且要饒恕他們。大概尋常的人不能作上帝的工。多因不能忍耐。果能忍耐。就沒有難事了。因為上帝的恩慈。常常加給我們身上。我們無論缺少甚麼。祇要信他求他。他必給你。

## 英國佈道狀況

人常問我爲何要到亞非利加去作宣教士。我回答他們說。我在幼時曾記得我的父母談過亞非利加的情形。又在圖畫上看見過非洲的野人、獅子、豹、熊及蟒蛇等像。我對於非洲情況大略雖然知道。但還有別的事。我還沒有曉得。我每赴佈道會。會中所提議的不外印度與中國。從未說非洲之事。一日會將完了。我問一位婦人。是否非洲盡是基督徒嗎。那婦人歎道。唉。宣教士死於彼處者極多。大概因氣候之故。發生熱病而死。而且野獸亦很猛。還有些野人喜食人肉。那地可稱爲白人的墳墓了。我聽了這番苦情。回家後隨即跪下祈禱。說上帝啊。非洲的地方。極缺乏佈道的人。可惜我不能去。因為我未受過甚麼教育。地理又未讀過。故不知道向何方起程。況我年已老。難以受教。求你幫助我。我要使我的女兒美玉受教育。將來可到非洲作工。我雖然在上帝面前允許我女將來到非洲。但我心中立即不安。我在幻想之間。好像見那無教化的地方。有野人、蟒蛇、獅子、熊、豹等都在眼前。我又哭着說。上帝啊。總要有人到非洲去傳你的真理。所以我把我的女兒貢獻與你。就是你的女兒了。他將來到了非洲。我一點不能照應他。我知道你必定能保護他。

美玉那時在中學讀書。每期分數考得很好。班次漸漸升高。我頂喜歡他有如此進步。那時我心中忽生一種希望。說我女既受了教育。他的生活不必依靠洗衣。可爲教師了。將來我老邁時。可與他住在一起。

也好得他的帮助了。後來他中學畢了業。於是帮助他進巴提莫大學。這時他已擔任教員過了幾個月。他要出嫁。我極反對他的意見。因為我要他作宣教士。那時我在英國。我即寫信叫他到我這裏來。誰知那少年男子要他結婚後再到英國。所以他先出了嫁。他的丈夫待他很好。使他終日常得快樂。不過他既出嫁。即不能到非洲。我於是就作他的代替人了。但不知上帝怎樣引導我到非洲的路程。

我在美國領奮興會共八年。一次有一個婦人對我說。斯密嫂子。我相信上帝也要你到英國領奮興會。我自己想到英國去麼。我是一個洗衣服的黑人。若到英國去。恐不相宜。那婦人要我到英國是爲領禱。但我每次向上帝祈求的就是爲我所必要的東西。至於那不必要的事情。我何必擾亂上帝。因爲這英國地方必須受過高等教育的富貴人纔能去。像我這樣洗衣服的黑人。絕不配去。有個賈小姐應許替我整理每件東西。並許爲我買船票。我說不去。諸位要曉得我爲何不把這件事陳告上帝面前。祇因我怕洋海。後來我又去拜望賈小姐。他正離開紐約到英國去。我看那船很大。也很穩。我膽太小了。於是我在火輪船上。忽然風雨交作。波浪翻騰。船底碰了礁石。那時沈沒。衆客都淹沒水中。我身也浮在水面。已經死了。我的眼睛還看見閃光。耳朵還聽見雷聲。後來美玉得到電報。知我溺死。痛不欲生。那時我自己說不能再居此處。因爲這是違背上帝旨意之故。乘我尙未溺死以前。快些離開。比較明知故犯還好些。那天晚上吃了晚飯上牀睡覺。不料我與我的精神。彼此交戰起來。又加蚊子都來吸我的血。使我一夜不能睡着。我相信這定是魔鬼的意見。使我受這種困難。但他們的壞意到底變成了好意。所以我就早起來。先進禮拜堂。即聽牧師讀聖書說。『我的上帝必照他榮耀的豐富在基督耶穌裡。使你們一切

所用的都充足。」聖靈說。這節功課就是要你學習。我也明知我的信心極其缺乏。因此我即應許說。上帝此次我必定要到英國去。於是第二天起來上街去買一隻皮箱。把箱子裝滿了衣服。禮拜三上午八點鐘在紐約海口。開有火輪船到英國。我就上了那隻船。這船上有許多富貴的船客。都來問我原因。一人說從前你曾到英國去過嗎。我說沒有一人說你是爲甚麼事務而來嗎。我說不是特爲事而來。一人說你希望諸朋友來會你嗎。我說不敢妄想。又有一人說你爲何住在大餐間。這不是爲你太貴嗎。我說是的。我的票價七十元。又一人說你到英國是唱詩去嗎。我說不是。後來因爲衆人屢次纏繞我。我就老實告訴他們爲何到英國去的。他們想我瘋了。因爲他們不知道信靠聖靈爲我的嚮導。他們又說你應當打通船票。他們心思又疑我到英國有不好的主張。所以大衆用各樣言語來恐嚇我。直等我到房艙內作禱告說。上帝啊。我已告訴了這些人。我到英國是奉你的命令而去。他們聽了莫名其妙。請你維持他們問我許多的話。並求阻止他們所問的。除去他們好問的心。啊。們禱告完了就出來回到船面。從那時起果然沒有一人來問我了。因想起耶穌曾說。『你們奉我的名。無論求甚麼。我必成就。』真是不錯。船上的船主與庶務待我都好。至於乘客當中。祇有貴格會的先生和他的兒子待我很好。他們看重女牧師。那位貴格會的先生對我說。這船上沒有牧師。若你能在禮拜日在這間官艙內講經。我可以去知會船主。我應許他可以。於是去知會了船主。船主就告訴了全船的人。所以在禮拜日衆客聽見鈴聲。一齊進入官艙。艙中滿了許多人。不過他們所備的是英國的公禱文與讚美詩。我不知道如何用船主即告訴我禱告與唱詩。盡隨你自己的意思不必拘定英國習慣。我這才選一首讚美詩。是人人所

熟習的。我知道別人不願同作禱告。我祇好自己一人禱告。我讀約翰十四章全章。用半點鐘講道。這時聖靈在我心中賜我口才講道。居然無錯演講完了。再作禱告並特別爲這船上的正副船主及僕役禱告。後來大衆唱三頌散會。阿呀。聖靈竟能如此改變這些乘客的心意。各位太太們先生們。本來連早上都不與我招呼一聲。現在他們與我握手了。且說惟願上帝祝福你。在這時候。除去一位驕傲的醫士以外。每個人都是恩慈待我。但是那位醫生的妻子和孩子們。也是頂和氣待我的。那位醫生自以爲我坐此船。在船主與諸乘客都得榮耀。所以自大的了不得。他的孩子沒有女僕服事。我就試試服役他們。孩子們最喜我講聖經故事給他們聽。所以我與孩子們常在一起。若那醫生看見我與他孩子同在他。就叫孩子離開我。而且很有生氣的樣子。因爲他不歡喜他的孩子和一個黑婦人作朋友。船到利非普 Liverpool 時。我祈禱說。上帝。你使我到英國。沒有人知道我來。惟有請你照顧。若我有缺乏之處。仍求你感動這些人。可藉他們的錢補助我。願你的旨意行在我身上。阿們。對於稅關規矩。我也不懂。那時攏總的太太們都有他們的丈夫管理行李。我又祈禱說。上帝阿。我沒有一個人助我這事。請你幫助我。使我可以放心。並可學習如何作纔好。那位驕傲的醫生。特別的注意我。爲甚麼緣故呢。因爲他有頂多的行李。都是要被稅官查驗的。我祇有一個箱子。稅官的意思。要先查我的行李。我等待那稅官到來。就指明這箱子是我的。那位醫生很兇的望我。好像要把我吞下去了。他拉住稅官的手臂。要先查他的箱子。後查我的箱子。我還是在旁等著。稅官對我說。你箱子裏有烟和酒嗎。我說沒有。他又問你要往那裏去。我說要到火車站。他就爲我僱了一部馬車。我叫馬夫把我的箱子搬在車上就走。不久那驕傲醫生的馬車。被我追著了。我經過他的面前。向他鞠躬。並對他笑一笑。又特別注意他的妻子和他的孩子。他們也

用笑容答我。只有醫生皺眉望我到了利非普的火車站。乘火車到克司偉 Kew。每年夏天在這處有極大的靈修會。乘車的人對我很為注望。因我是黑人。如見異人一般。後來我買一份報看。意欲抵制。他們望我的念頭。不料他們格外稀奇。我能看報。更稀奇。我是獨自一人。沒有親朋作伴。火車既到克司偉。我下火車向外走。遠望有兩位太太站在月臺上。內有一位與我相識。大聲喊說。斯密安孟大。你也來了麼。我說。包師母是你嗎。我見了你就得了心中的快樂。包問說。你往那裏去住。我說不定。他說。我可幫助你。我說謝謝你。我到英國來。並沒有一人曉得。現在既有包師母為我幫助。替我找房子。真是幸事。因為這時克司偉各家屋裏都已人滿。幸虧他替我尋了一間屋子。據他們說。祇准住一夜。因為已有兩位先生定了這間屋子。明天要讓的。這屋真真可愛。房間既大且美。我在美國從未睡過如此舒服的牀。那天晚上。我睡得真真好。過第二天早上醒來。我充滿了讚美上帝的心。因為他恩慈待我。使我一路平安。到英國。又使我得了一間優美的屋住。後來我起來鋪我的牀。我正要祈禱的時候。思想我能再住於此。豈不甚好。不過此屋為黑婦人似乎不配。我即禱告說。上帝啊。若你要我在此再住一夜。請你的靈感動這位太太。使我下樓時。即能得到好音。但是我不好意思當面對他要求。惟願你的旨意為我整理一切。禱告完了。拿了我的口袋下樓梯。那位太太對我說。剛才我接着那兩位定我房子的先生電報。說他們今晚不來。所以這間房子沒人住了。若你要住。仍舊可住。我輕輕說。上帝真是可讚美的。那時依我心中的快樂。恨不得大聲叫跳起來。此次的會是在大帳棚當中。他們待我的禮貌極其尊重。正如待美國的總統一般。真是想不到的。

我們在克司偉有一特別的會。我且被請為領首。開會我先講道。稍停一回。問會衆誰願悔改。可即起立。

一時全堂的入都站起了。即有一位高貴的牧師。帮助我爲這些站起的人禱告。禱告後。又有人作見證。各人承認他們在那天晚上已得着平安。在他們心中讚美上帝。這是我第一次在英國所做的工作。我又認識了一位有名聲的孟師母。他在青年會幹事會印幾千本漢文天路指南送與中國人看。那時他既聽見我的一生歷史。又爲我在利非普羅多利亞大會堂設臺講道。給那一般作工的人聽。於是我也到了火車站。就看見我的名字高標在火車站的揭示板上。說斯密安孟大乃一誠實悔改的黑奴婦人。今日準定在本會唱詩講道。這大會堂即在羅馬天主教殖民的中間。他們聽見了我的名字。以爲我是異乎常人。所以有許多人擁擠而來。這時我下了馬車。竟無出路。我的衣服幾被撕破。幸有四位警察。用鞭趕走了這些人。我才能走到那會堂。那會堂中奇形怪狀的人極多。有的婦人頭上包着巾。有的婦人赤足。亦有的人衣服穿得極整齊樸實。像他們這樣的人。在會堂裏要算頂守規矩了。我在美國領奮興會。也有如此多的人。但不像這處的人的粗蠻。所可奇者。人雖粗蠻。仍能靜聽福音好信息。

我到英國過了三天。有約師母給我五個金鎊。(約值銀洋五十元)他說。這些錢是某幾位太太走時留下來給你用的。我接着這款。知道這是上帝回答我輪船上房艙內的禱告。

後又從英國到那可異的蘇格蘭主領奮興會。這事是很難得的。因爲蘇格蘭人。那時仍是守舊。對於婦人集會講道的事。向不贊成的。

我記得那裏有一個城。某天下午在禮拜堂有一會。堂內擁擠極多的人。雖然如此。我能盡力擠進堂去。我講聖經。天尚未晚。會尚未散。已有許多人在上帝面前尋得了平安。現在我可提出一證據。以表上帝祝福我的工作。那時有幾個牧師在會堂中極反對婦人講道。從前保羅曾說。『婦女在會中要閉口無

言。因為婦女在會中說話原是可恥的。所以他們說。現在我們所開的會。不是大違保羅的命令嗎。我知道他們的目的。不是因為我是黑人。祇因為我是一個婦人。雖然他們有這樣的議論。我仍侃侃講道。他們要想阻擋。就寫一信遞給我。說請你即刻回答。以爲如此使我不能往下再講。會可散了。誰知我總不拆看。直待會散後。才看這信。我那時並無意思。不過沒有工夫看信。那曉得這正是上帝特別助我。使諸罪人可以得救。從此諸牧師也不再來騷擾我了。我又到了一個城。他們開了一會。專爲婦人佈道。其間有六個男人也來聽講。諸位太太請求開會。他們顯出驚訝的形狀。於是我們先唱一首讚神詩。有一位太太走近我前。微聲說。我看見有六個男人在這禮拜堂。若你不歡迎。我就請他們出去。我說不可。我想他們或者陪着他們的妻子來的。你看那一男子不是手抱着孩子麼。照這樣看起來。隨他們吧。因爲我所講的是拯救的道理。不特爲諸婦人所需要的。也是男人所必需的。他又問說。你在衆男人前演講。怕羞嗎。我說不要緊。因此之故。男人愈來愈衆。那禮拜日晚上。大概有一千二百人赴會。其間約有一百個人起立。求我爲他們禱告。我又記得一個可親愛的老婦人。頭上戴一頂白帽子。翻開了他的聖書。放在膝蓋上。并苦苦的哭泣。此人我曾與他說過話。他差不多全部聖經都會背誦。但他仍不知道他自己是否得救。我說你會背聖書。何以還沒得救。要知道不是靠其中的字得救。要靠其中的意思得救。我們既然在捆我們的律法上死了。現今就脫離了律法。叫我們服事主。那末做一切事。要按着心靈的新樣。不可專按着儀文的舊樣。後來他誠心做禱告。我說爲着上帝的寶貝訓言。你會讚美上帝嗎。他說。我會感謝。但我從未思想讚美上帝。我說。現在你可讚揚他的名。他如何在你身上成就你的事。你當信託他是你的磐石。你是他的孩子。他從此信我的話。讚揚上帝的名。立刻得著喜樂。他心中就充滿聖靈的快

樂與平安。正如新郎一般。

稍停幾秒鐘。有一位嚴先生請我寫保單。他要請我替他在禮拜堂做一禮拜的工作。因為他要出門去。這真真是一件新聞。我是一個婦人。且是一個黑婦人。生在奴隸之國。也能擔任禮拜堂的工作了。上帝此刻很為幫助我們。我們每天晚上都有會。每天都擁擠多人來赴會。那時所唱詩篇。初次我用美國舊興會的詩。後來有一個蘇格蘭人微聲附我的耳朵說。斯密嫂子。我們舊派的人願意你自始至終用詩篇。不過青年人都歡喜舊興會的詩。但我們老人總歡喜詩篇。我把我的話且放在你耳朵裏。他走時又摵我的手臂。意思教我不要忘記。我說會快要完俟。下次晚上再改吧。在那晚上開會時。我選了一百三十詩篇。以前我所聽見過的音樂和可奇的讚美詩。總不能與現在蘇格蘭人所唱的詩篇做比例。若我常住在此處。我定要學習如何唱。可惜不能在此一禮拜中。我們得着極大的祝福。每人靈性增強。有許多人得了聖靈祝福。正如重生一般。我在英國幾個月工夫。真是快樂。所以我的心充滿了感恩和愛上帝的心。

到了冬天。天氣很冷。我必須有外衣一件。可惜我已將所有的錢寄與我女。竟沒有一錢為我自己了。我又為此事祈禱上帝。但沒有另訴他人。有一日早上。天氣晴明。我們要出外去看風景。上午八時就離開厄丁杜耳。與我同行的幾位太太說。你想我們可到那邊衣鋪裏停幾分鐘麼。我說很好。進了衣鋪。他問什麼外衣為我適宜。我說隨便。他們選了一件皮的外衣。約值六十元。這件外衣正合我身。我穿這外衣走出那鋪。自覺美麗像公主一般。於是我們拜訪何烈魯的皇宮。Holyrood palace。那宮中有挪喀斯約翰的像。又有可憐的馬利斯吐惡德的像。我們又看看他睡覺的牀。完全用花邊作帳幃。後來又到陳

列所看見一張櫈子。因為三百年前英國人欲將聖公會公禱文介紹於長老會。如此可一強迫長老會化為聖公會。不料正值監督叫他的助理員宣讀聖公會公禱文時。忽然有一個女子叫琴紐革代絲的 Jennie Geddes 就將一櫈向他的坐位擲去。幸而監督避得快未曾受傷。自從那時起不强迫用聖公會公禱文在蘇格蘭了。所以此櫈至今留著作爲紀念。

有一天我從德小姐得了一封信。信上說上帝已清楚告訴我。你要同我到印度去。我已在我的諸朋友面前宣佈你到印度的事。並籌了些錢爲你路費之用。又說你須仰賴上帝爲你的引導。我想他不必如此做。我總不願意到印度去。我決不爲這事情做禱告。過了幾天。他又來了一封信。這真是奇怪。他說上帝也答我的禱告。因爲又有一位朋友送你二十金鎊(即銀洋二百元)。我對我自己說。德小姐自己不願獨往。就說上帝要我往印度去。他不知我在英國與美國作佈道工夫已經毀了。我是不願到印度去。於是一微聲說。一天到晚祇說不到印度去。總沒有向上帝祈求一次。問他的旨意如何。我說不錯。我就在房中跪着禱告哭着說。上帝啊。饒恕我的鹵莽行爲。請仍賜我清楚回音。使我將來如何作事。我祇願得你的旨意。上帝果給我頂清楚的回聲。說你務必要去。我就立起頌揚他的名。除去我的疑惑心。禱告後就寫一封回信給德小姐。請他在輪船上爲我定一房間。我的心本來很重滯的。這時候忽然像羽毛一樣輕靈了。

## 經歷地點

上帝要我到非洲。故我未到非洲以前。上帝已教導我了。我走的路程。就是到英國印度兩國。我到這兩

國。正是我的中學大學校。我要將所得的學問。爲將來到非洲佈道的工夫。我們現在由英國到印度去。必要經過法意二國。途次經過的地點。即法之巴黎。意之勿連司羅馬。那玻利等處。巴黎乃一華麗的城市。內有幾個公園和銅像。我看見這種景緻。最爲快樂。但我覺得那裡的風俗。未免太奢華了。

我到了一個完美的磁器廠。看見陶工做工。自泥的原料以至變成美麗的花瓶。他不但能作成一樣東西。有時能作各樣的瓶。若是瓶中的泥裂壞了。他更能改造別樣的東西。我想陶工有此能力。真不可及。後來我因此生了感想。自想搗總的磁器。皆須由火燒煉而成。那陶工的作法。正像基督。基督是我們的陶人代表。他使我們在爐中受痛苦。鎔化我們的行爲。成爲上品。我祈禱說。上帝啊。使我常在你手中。正與泥在陶人手中一樣。當那爐子燒起的時候。求你使我有能力忍受各苦。爐中的火勢猛烈。又發白光。就是你的呼吸。使然要使我脫除一切的污穢渣滓。我願在困苦中信靠你。

過不幾日。我們又到繁華的弗連司城。這城中有可奇的油畫陳列所。Uffizi Gallery 有世界極可貴的油畫。就是極有本領的米加安革羅畫的。後來我又看見聖施洗約翰天主教堂。堂中各門都用黃銅鑄成。正合天堂之式。在這城裏每個嬰孩。必須到此堂受洗禮。有一天我看見兩部馬車。到這教堂門口。父母各抱嬰孩進堂。走到台前受牧師的洗禮。兩嬰孩穿著極整齊的衣服。正如小天使一般。受洗禮後。各孩子的父親交給牧師一包錢。我很願意他們曉得上帝國裏不取分文。

第二天離此而到羅馬城。此城從前是各國的京城。現可稱爲天主教京城。因爲無論在火車上、街上、或馬車上。相遇的人。盡是神父與修士。這些修士腳上不穿著襪子、鞋子。祇穿草履。身上所穿盡是直條粗布的袍子。另有一繩圍繫腰。前袖子長能蓋手。正如中國男子袍袖一樣。有時他們用驢子駛乾草到街

上攏賣。有時他們販些蘿蔔葱頭等在菜市求售。我看見他們這種情形。實在可憐。就將數十銅圓散在他們中間。我從未遇見一個清潔的人。但天主教反以這類的人爲屬聖的。以爲他能除去世俗利己的陋習。我感謝上帝。因爲基督教沒有告訴我們污穢和姦惰與這等修士一樣。耶穌曾說。應當潔淨自己。除去身體靈魂一切的污穢。敬畏上帝。得以成聖。這種方法。就是使每人從虛假中轉機。信託上帝的真實。當時人敬拜動物。較敬拜創造大主宰尤誠心些。這正是保羅所寫早一千九百年的話。現在羅馬還是如此。我們會到聖彼得禮拜堂。乃天下極大極美之堂。又進了御園。這御園即從前尼羅王陵虐教徒大肆殺戮的地方。他先把教徒身上塗油。到晚上燒起來。以爲好玩。有的教徒死於人獸格鬪。靠近禮堂的右邊。堅有彼得石像。每年約有幾萬萬人來朝拜他。且與他足趾接吻。我也到他足前一望。見那足趾已被吻成凹形。在我看的時候。又有羣人來與足趾接吻。並自己在臉上畫十架形作祈禱。我願意他們心中各得平安喜樂。但在基督教裏。不必定須到聖地去祈禱。無論何處祇要一心一意祈求。都能得着平安和喜樂的。我又到教皇的宮殿。Vatican。我們走進走廊。就看見可敬可慕的油畫和石像等。忽然有一人大呼。我們快出去。因教皇已乘轎來此花園玩。要轎的前後都有兵丁保護。我默想既稱教皇必無過失。又何必兵丁保護呢。我的天父沒有過失。他何嘗要兵丁在前後保護。又看見一個戲園。Coloseum四圍築成石牆。有一嚮導人告訴我們。昔時基督徒會在此處作人獸格鬪戲。後來被獅子吞食者幾萬人。我默想那些受死的人必得快樂。必常戴他們的白冠冕。來到格鬪戲場中走來走去。且唱聖哉卑哉卑哉的讚美詩。後來我們又經過羅馬人所築的亞比烏路。這條路就是從前彼得從羅馬逃走。遇見耶穌聖像的地方。那時彼得跪問耶穌行止。耶穌對他說。你若棄掉我的百姓。我祇好再到羅馬。

重釘十架。彼得於是即回羅馬受死。後來我們又到一墳窟 Catacombs 深有六尺。我們先入一條窄道。嚮導人給我們每人一枝蠟燭。如此我們即能進那隧道。細看昔時基督徒在羅馬被逼迫各種遺跡。因為他們當時藏身於此。無可逃生。所以隧道凹處。尚有許多屍首睡在那裏。這些屍首是一千八百餘年前物。還有些積血的瓶。真是目不忍睹。慘不可言。留此紀念。大可感動後人。那嚮導人屢對我說。必要與他同行。但我極其膽大。每喜一人獨走。他正與德小姐講那些古跡。我獨自仍向前走。不過幾秒鐘。就毛骨悚然。立生懼心。於是端立祈禱上帝。使他們靠近我。幸禱後不久。他們果來找我。我現在想起來。還覺害怕哩。這事可為我的教訓。因我手握一枝燭還不殼。應當當與嚮導者同行。這表明上帝賜我們的聖書。正如燭光照耀我們足前一樣。如此我們為人宜以聖靈為嚮導。切不可隨自己意思而行。

於是又到那坡利 Naples。不過走了幾點鐘路程。離此城不遠。即有危蘇危 Vesuvian 火山。在耶穌降生八十年。有判培伊 Pompeii 城與赫庫拉尼恩 Herculaneum 城。盡被火山燒壞。這事載在歷史人皆知道。此次我到判培伊。看見古時被燒房子和街道的遺跡。因一千九百年前尼羅王所建戲園與廟宇。盡被火山噴出的灰屑掩蓋。以致那兩城。同時埋沒。後人挖去所覆沙土。於是遺跡盡顯。我見有一石人站在爐旁烤麪包。桌子上放了鍋和碟子。又有一狗蹲坐其旁。還有守衛兵站在他的營門口。這些古跡。幸沒有被極猛烈的洪水衝去。也是奇事。我們由此又乘船至埃及 Egypt。可惜把我的洋傘遺落在馬車上。我到船上即給一元與那小工。請他替我拿。因他曉得那馬夫所往地點。待他回來說。那馬夫已走了。不知往何處去。若能再給一元。當再為追尋。我說沒有錢了。後來那人又說將來找著後。可寄到印度來。現在請給些錢。為將來寄傘的郵費。我不理他了。此時我很生氣。因既失了一把傘。又遇到這個騙

子。即求上帝使我不要發氣。宜饒恕他。我聽見人說。凡人有暈船病者。腦中宜有一定主意。不可胡思亂想。因此我也照樣行了。可惜做不到。所以又患暈船病了。在海船上無好水喝。除我與德小姐祇吃開水外。餘皆喝酒取樂。他們很奇怪望我們。且說他們的酒性和平。不致使人發狂。我思想這必是他們受酒的誘惑了。人初喝酒時都是安靜的。後來漸喝也就醉了。像這樣喝酒正如聖經所說。咬你的蛇。刺你的毒蛇。

一千八百七十九年九月二十號星期一。船到埃及。我們就換小船。共有五隻船。每隻有十二個男人盪槳。我從未見如此美麗的槳。這些人是我的同種。他們的顏色深黑如墨。身直立如箭。皮膚光亮如絲。他們五隻船同時盪槳。顯出他們能幹的樣子。我見了不禁驕傲起來。因我也是屬乎這種族。我想到舊約書上所載。埃及的公侯要出來朝見上帝。非洲人就要急忙舉手禱告。我又記得這是摩西生的地方。當年耶穌逃避希律王的禍害。也曾藏身於此。我又記得昔有一非洲人名西門。負耶穌的十字架。可見上帝對我們黑種人。是有非常的眷顧。不論是屬奴的或自由的。都能得着這尊貴。我感謝上帝。使我爲黑人。也能享受此福。

我們有一天乘馬車到那埃及的金字塔。我看見有許多的人。在場上賽跑。這些少年人跑得真快。現在我才懂得保羅所說的話了。保羅說。我們當放下各樣的重擔。脫去容易纏累我們的罪。存心忍耐。奔那擺在我們前頭的路程。就是這個意思。可惜這些賽跑的人。多以乞丐爲事業。有六人跟着車子。後面要錢。我們嚮導人說。不可趕他們。也不要給他們錢。隨他們在後面。罷。但這些人很有規矩。他們見了我們。都恭敬先向我們鞠躬。然後拍拍他們的肚子。又張開他們的口。以表餓意。我不能不憐恤他們。就給

他們每人一文錢。不料那時他們都來大聲要求。那時馬夫鞭馬。所以馬跑得極快。那些人跟得也快。既到了金字塔。他們說給我一角錢。我能五分鐘內從塔下跑到塔頂。金字塔是造成三角形的。高五百尺。四方的根基共八百方尺。至今很完善。祇有半寸的剝蝕。大概建築在七千年以前。若無人偷石料去建築他們的房子。那塔至今尚能完全。現在世上不能再有這樣的建築了。希臘人傳說。當時用三十萬工人。費三十年之久。才造成功。與金字塔同時造的。靠近旁邊。還有一個人首獅身之像。係整塊石料鑿成的。長一百七十尺。闊六十尺。有人想他是一個永生的記號。後來我們又到喀羅。Cario 穆罕默德所創有名的大學堂。內有學生一千名。盡讀回經。Qur'an 即穆罕默德的聖書。無論大人小孩均在地板上排列前後。坐着讀書。待他們能熟背全部回經。然後卒業。我在路上。使我又遇見一種有興味的事。就是埃及人的農夫。用極大的提桶。由溝中取水。倒入木槽中。婦女孩子各站槽的兩旁。用手舀水。以澆田苗。這是他們最古祖傳的方法。至今不曉得改良。豈非可笑。

十月二十六號。我們輪船到了蘇彝士河。Suez 口。這時到印度的船尚未到來。我們在一家旅館裏等船。我乘這空閒。就爲那些被委棄的埃及人祈禱。求上帝改變這些人心。使這些委棄的沙漠變成玫瑰開花。因上帝曾差遣他的兒子離開埃及。光明隨之而去。黑暗埋伏其中。乞求上帝再差遣真光。幫助埃及的人。

## 印度風俗之一斑

孟買城是印度文化之中心點。見了孟買。賽如見了全印度的精華。我於一千八百七十九年十月二十

六號到孟買。首先去遊玩的就是孟買的市場。那狹窄的街道。橫七豎八。一共也不知有多少。街道兩旁連牆接簷。設着無數一開間門面的小店鋪。地上擺着許多小攤。那印度小販往往盤膝坐在小攤旁邊的黃泥地上。他們營業的形式雖簡便。然而生意却也不小。

買的、賣的、遊玩的、閒蕩的，在街心中擁來擁去。猶如時漲時落的人潮。其中波斯人、印度人、緬甸人、錫蘭人、亞刺伯人、猶太人、中國人、日本人、朝鮮人，以及複雜不齊的歐洲各國白種人都有。你講你的國語。我說我的土音。混在一起湊成一種不知什麼聲音。大約這個就所謂「世界語」吧。

日光照到那堆湧來湧去五顏六色千奇百怪的衣服上。就變得糊糊塗塗。令人不堪久視。

雜在這人潮中的波斯火教徒 Parses。格外比別種人為有趣。這班火教徒在一千二百年之前。在波斯遭亞刺伯攻擊的時候。帶了家室逃到印度來。他們起初雖是作客異鄉。但是久而久之。也漸被印度的文化薰染了。他們大半都是很富足的。故他們的婦女出街來。每每總是戴得金碧輝煌。穿得綾羅滿身。個個都可做個富貴人家的榜樣。

他們教裏並沒有什麼偶像。他們所崇拜的就是火。那普照全世界的太陽。既是萬火的源。他們自然敬太陽為他們最尊的神了。每當將晚。有許多火教徒來跪在孟買海灘上。向著西山那彩雲擁護。將落而未落的太陽祈禱。

他們的埋葬屍首法。其為奇怪。印度人大半都是火葬的。後來他們既視火為神聖。當然不敢將牠來燒那鴉座的屍首。至於歸土埋葬。他們又以為是穢瀆土地的。那唯一的法子。就是將屍首放在露天。讓兀



應將皮肉漸漸的啄去罷了。孟買海灣的兩岸。建着許多的塔。名爲「靜塔」。凡火教徒死了。他的親戚將他的屍首撞到靜塔露在那裏。不到兩點鐘工夫。那周圍樹上的兀鷲。早將他吃剩一堆枯骨了。我在孟買住了幾個月之後。就於次年正月初旬動身到開泊。Cawnpore去。我到了開泊第一處自然先去看開泊井。就是一千八百五十七年拿拿同他的叛黨將許多英國的婦人孩子不管死的活的一起拋下去的那口井。現在這口井已成了這班受災基督徒的紀念井。井口上面立着一個嫣然欲笑的白石天使。唉。我想這班無辜被殺的良民。今天在極樂國裏也像天使一般微微的笑着吧。

我從開泊再到各處的鄉鎮去佈道。我看見一般無知的村民。對於各事都是迷信盲從。不明上主的真道。我見了不由得爲他們暗自傷感。更可憐的是一班修道的乞丐。看他們孤苦伶仃。在風霜雨雪之中。從這個鎮走到那個鎮。從那個鎮再到不知幾多鎮去尋聖蹟所顯現的地方。無家無室。沒錢沒糧。除了虔誠的信徒捨他們一碗飯一杯水之外。他們就沒有什麼生路。往往餓死道旁。也不自恤的咳。他們拋棄了世界的榮華富貴。別離了平生的親戚朋友。不以餓餓爲計。不以窮困爲苦。也無非追求精神上的愉快罷了。

所以修道乞丐之中。有許多原本是社會上有錢有勢的偉人。祇因爲他們一旦覺悟。知道世事都是虛幻的。凡俗的。我們生既不能帶什麼來。死倒能帶什麼去。於是與有形的萬物隔遠些。庶幾與無形的真神接近些。故他們與從前所處的世界脫離關係了。世界也不再認識他是從前的偉人了。往往表面上看來是個半癡半癲的乞丐。其實是個曾經受過高等教育的學生。甚至有名的留學生都有做修道乞丐的。他們非但深通國文。而且精於各國的文學。對於有名詩家的著作。他們往往能背誦。

如流。毫無費力。唉。明哲像他們。還要做一個修道的乞丐。我更不敢武斷了。我心更不敢貪安逸了。

至於佛教的一般托鉢僧。非但凍餓身體。而且再要自取各種意外的痛苦。有一個托鉢僧。舉起他的右臂在頭上。竟有數年之久。如今那隻臂竟乾枯如一條樹枝了。又有一個托鉢僧。緊握拳頭。他的指甲竟由手心穿出手背。又有一個在尖刀牀上睡了不知多少年數。他的知覺竟模糊了。又有許多托鉢僧。在四十年之中。竟沒有立直過一次。他們現在都立不直了。他們終日由這個城匍匐到那個城。情形很苦。有些虔誠的信徒。一經聽見他們呼喊的聲音。就爭先恐後的來布施他們。然而除了一碗白飯。一杯冷水之外。他們再不肯受人家第三件東西。聽說有一個托鉢僧。在一株大樹底下。盤膝坐了不知多少年。數那新生出來的樹根。竟把他同樹一起團團圍住了。

他們的本領真不能不教人佩服。他們屢次在英國有名政治家面前。行過許多驚人的奇事。究竟查不出他們所以能如是的理由。他們能赤腳在刀口上走。足上毫不受傷。又能爬上一根插滿銳利尖刀的木杆。再爬下來。雖然他們的手足都按在刀口上。却是找不出一點血痕。又有的能在燒紅的石上走。一遭足上不起一個小泡。有的竟練得能被人活葬在泥裏。停了幾時。將他掘出來。却依舊好好的活着。至於印度的鄉村。個個人都得很愛保守古法的。所以一千年前的生活怎樣。今日的生活仍舊怎樣。幾十間泥牆的草屋聚集在一處。就算是一个村莊。每當黎明日出之際。村夫村婦二三成羣。男的牽着牛。女的提着桶。牽牛的口裏唱着小調。走下田裏去作工。提着桶的說說笑笑走到村外去汲水。她們路過一座小廟。順便就進去念一遍經。等到回來。已是燒飯時候了。他們一年三百六十五天的生活。就是如此。他們非但不愛學新。而且對於新文化極端的反對。故一般教士。到鄉村上去宣佈天國的道理。就不

免要受土人的攻擊。然而印度人已信教而願犧牲做教士的很多。今且舉監理會傳教士金先生所述的一件故事來表明。以下都是金先生自述的話。

「一個很莊嚴的印度律師。一天來訪我說。「外國教士啊。我也想做一個傳道人。」我怪道。「佛赫那耶根。你的進款比我們做教士的多三四倍。你為什麼要做教士呢。況且你如若立刻就要做教士。我現在連一個銅錢的薪水都不能給你。」他慢慢地說道。「先生。我沒有問你要薪水呀。」我再辯道。「你有家室。你不能讓你的妻子兒女去喝西北風呀。」他就抵制我道。「那不要緊。我可以將我新那勞爾姆的家產賣去了。充作家用。等這筆錢用盡。那時我的教友或者也願捐錢供給我的家了。」我見他如此熱誠。也未便阻止。就允許他到勞爾姆及勞爾姆鄰近的鄉村上去講道。

他本一片誠心的要去教導一般無知的愚民。豈知善心反招惡報。講道不多幾天。當地的居民就將他的房屋燒燬了。幸虧沒有傷什麼生命。然而房屋器具已盡成焦土。我得信趕去看。看見燒剩的椽子上。覆了一層稻草。他們一家人都坐在底下。我對此情景大為傷感。但是他們自己却仍舊有很快樂的樣子。我就一同坐下。提議請他們同我作一祈禱。我先禱說。「父呀。這個人因為要宣佈你的真道。他的房屋被人燒燬了。求主再給他一座房子。奉基督的聖名。啊們。」

我祈禱完畢了。就請佛赫那耶根作禱告。

他禱道。「主呀。我沒有向這位西國教士討什麼薪俸。因為我不願人家以金錢來酬報我的工作。父呀。祇求你將這村上衆人的心付給我作薪水。以便我可以領他們進入你的國。啊們。」我聽了他的祈禱。覺得自愧。他的祈禱與我的祈禱比較起來。我的祈禱越顯出淺近沒價值了。

這時他的妻子和他的兒女都跪在他的旁邊。他們穿得非常清潔。我想他們一定也能祈禱。就對他妻子說：「姊妹請你也作一個祈禱。」

她就禱道：「父呀求你赦免這班燒燬我們房屋的村民。饒赦他們的罪過。救他們的靈魂。使他們也能進入你的天國啊。」由此看來可見他們一家人都是虔誠的。我心中非常佩服。一年之後佛赫那耶根竟領了三百六十人進入基督的國度。這三百六十個人的靈魂自然比一宅房子貴重得多了。耶穌說：「我們應該為敵人祈禱。」他為他的仇敵祈禱。他果真收着了他的效果。所以他無論到什麼鄉村上去佈道。村民都來就他。要受洗禮。

過了兩年。他的兄弟也來對我說：「先生我也願意去傳教。」我知道他本來熟悉聖經。而且是非常虔誠的。他現在既然來問到我。足見他一定是真心要去傳道。我就問他道：「你知道我給你哥哥的薪水是多少？」他道：「我知道的。」我再問道：「你也願意效他的法麼？」他答道：「我自然願意的。」我就派他到鄰近的一個鄉村裏去做牧師。那個鄉村裏有一百六十五個基督徒。都是從他哥哥手裏進教的。他每月的薪水和他的哥哥一樣。一個錢都沒有。而且還要住自己的房子。然而他却是十分高興的去做了。這個村上的人大半都不識字的。他要教他們識字。他就在村裏創設了一個小學。無論什麼人都可以去讀的。他們因為沒有正式的禮拜堂。每次聚會總是聚在一個牛棚裏的。後來他們捐到了五十塊洋錢。就將牠改造了一座禮拜堂。有一天這位牧師正立在牆上助泥水匠作工。忽有兩三個人走到牆腳邊來喊道：「牧師先生請你快快下來罷。我們這個村裏用不着什麼禮拜堂。你若不停工。恐你不得好死。」他旋轉頭來對他們說道：「朋友呀。我所造的禮拜堂是為基督造的。他會保護我們為他

作工的人。」

禮拜堂造成之後。他寫信給我。請我去看行落成禮。我揀定日期。就到他們鄉間去。他們基督徒都聚在一起。要做一個極盛的遊行。男人手裏個個握了火把。前面有一班音樂隊。後面有許多婦人孩子唱着各種讚美詩。他們請我坐在一輛喜事用的車子裏。跟在最後。我們從這條街遊到那條街。足足走了兩三點鐘。然後大家都聚在禮拜堂內。行落成禮。

行畢了禮。我才走出禮拜堂。他就對我說：「今日太晚。你不能回去了。我已為你預備了宿舎。」就領我走進一所石頭的房子裏面。佈置了一張牀。我們兩個人因為日裡忙得過分。都忘記了吃飯。這時覺得餓了。他就領到一家熟識的飯館裏去吃飯。吃到一半。他忽然昏了過去。我仔細一查。知道有人在他的飯裏下了毒藥。看他在地上翻來覆去。實在難堪。立刻打電報去請他的哥哥來。等他走到。可憐兄弟已經祇剩一口氣了。

我見佛祿那耶根站在我面前。他的眼眶裏滿了愁淚。他的胸膛時漲時落。似乎含着一種哭不出的嗚咽。我就悽然對他說：「你們弟兄兩個的苦。已嘗夠了。他們先燒燬了你的房屋。現在又藥死了你的胞弟。恐怕將來就不免要暗殺你了。你還是放棄了傳道的工夫。仍舊去做律師罷。」我講了向他注視。見他的眼淚雖是點點的落下來。然而他却強作笑容。對我說：「教士先生呀。我的兄弟生前既做一個誠篤的聖徒。他現在為道捐軀。已成了萬古的義士。他的工夫不已經告成了麼。如其上主也能使我享受這樣的死法。那我真感謝不盡了。」

## 模曲勒的神

我才下模曲勒的火車。我的眼光就不知不覺的注射在一個印度女子的身上。她的頭帕顏色又鮮明。式樣又新奇。她的衣服也是非常的華麗。我本來想立刻要回到模曲勒的教士住宅去休息的。然而我現在看見了這個婦女。我就設想與其回教士住宅去閒坐。還不如跟這個女子到市場裏去走一趟的爲妙。

她走到了市場上。就走進一爿賣小孩帽子的鋪子裏面。陳設着各種樣子的男女小孩帽子。她很留心的將各種帽子看了一遍。她就拾起一只白綢繡金花的帽子。仔細考察了一番。問店主道。「這只帽子要幾個錢？」店主隨口將這帽子的價錢告訴了她。她躊躇了一回。終究將牠買了。她買好了。將這只帽子套在她自己的手上。一路慢慢的跨出店門。一路很羨慕的神氣向手上的帽子看着。自己說道。「我知道這個帽子戴在他的頭上一定好看的。」

正在她幻想的時候。不料有一隻猴子暗地裏從屋頂上跳到屋簷旁邊的一株樹上。從樹枝上爬下來。就將女子手上的一只帽子隨手奪了去。那猴子又從新跳上屋。坐在屋簷上。將那只帽子撕得粉碎。又將那撕破的帽子一塊一塊拋下來。那女子却嚇呆了。立在街中。祇是呆看。

模曲勒城裏的猴子。簡直是一種有害物。居民雖然痛恨這班猴子。然而因爲這班是神聖的猴子。沒有人敢去傷害他們。人民恐怕干怒猴王。就讓猴子去隨意撕東西。幹壞事。而猴子就一天放肆一天。他們現在站在路旁。看他撕女子的帽。他們雖然憐憫那個女子。然而他們沒有一個敢除掉那個猴子。一個旁觀的老人對女子道。「我的女兒呀。這麼一點小損失。算得什麼。忍耐些罷。免得去干猴神海那門的怒。」

女子眼看她的帽子被猴子撕碎了。無可如何。只得垂頭喪氣的走了。我跟在她後面。只聽她幾次三番自言自語道。「這是一個不吉的預兆麼。這是一個不吉的預兆麼。」

我們走不到幾十步。對面來了一個托鉢僧。手裏牽着一隻小牛。這隻牛非但是特別的小。而且在背上左右兩面各生一隻小腳。托鉢僧走到街中。就立定了。路人看見這隻古怪的小牛。就會集在牛的周圍觀看。我所跟着的那個女子。走到這裏。也就擠到人羣中去看。托鉢僧看見觀客一個多一個了。他就指着牛背說道。「將你們該奉獻與神的金錢放在這隻牛背上。那末梅海弟謫神將降福給你們。」女子聽他說到這裏。就輕輕的問道。「真的會得福麼？」托鉢僧接着喊道。「福氣麼。那到都在乎我的一句話。我能使凶化吉。我也能使吉變凶。」

婦人就從袋裏摸出兩個銀角子。放在他所指着的地方。托鉢僧看見祇有兩個銀角子。就喊道。「兩個銀角子。你想兩個角子能買什麼好運。拿兩塊洋錢出來。那末你的福祿將有十倍。」他說畢。他就很莊嚴的向婦人看着。她躊躇了一回。就從袋裏又摸出一塊銀洋。放在牛背上。那個托鉢僧對她嚙嚙嚙說了一篇祝福的話。她就很滿意的走開了。

婦人從這條街再轉進一條街。我也就跟着她走。我們走到半路。遠遠看見一堆男人女人。都會集在一株大樹底下。我們走近的時候。方始看清楚。有一個隱居的托鉢僧。坐在他們的中間。我問旁邊的人。究竟他們為什麼都聚在這裏。他告訴我說。方才有一隻猴子。從樹頭上走過。走的時候。踏斷了一根樹枝。剛剛不巧。那根樹枝落在托鉢僧頭上。就將他的誦夢打醒了。那個托鉢僧正在有火無發處的時候。却巧看見我跟着的那個女人。擠到前排去看。就指着她咒罵道。「願神的怒氣都降在你身上。」他這句

咒詛的說話。竟將那個女人嚇呆了。然而那個托鉢僧却很得意的向衆人解釋道。「世界上無論什麼不幸的事情原因總是爲着一個女人！女人！女人！處處都是女人！不知她到模曲勒來幹些什麼？」他說了這一大篇。他的怒氣就有些打消了。旋轉身來靠在樹上。似乎在那裏默想。然而我跟着的那個女人却被他咒詛得渾身發抖。她就跪在他面前哀求道。「麥呵蘭健求你赦免你使女的罪。你的使女實在愚笨。不能明白你聖潔者的道理。我自己知道我的罪。我不應該走進來擾你神聖的默想。求你憐憫你使女的愚笨。赦免她今日的罪過。」

她不明白他爲什麼要咒詛她。然而她也不去追究他的理由。她也絲毫不去怨他咒詛的不應該。他果然是神聖的隱士。她果然是卑鄙的女子。她自然不應當走進去擾這位神聖的隱士。然而他的咒詛她却擔當不起。她跪在地上向他叩頭。抱住了他的腳哀求道。「赦免原諒寬容你的使女。最清高的隱士呀。你的咒詛是公義的。然而你的使女不過一個女人。實當不起你的公義的咒詛。求你將這句咒詛收回！」誰知他非但不理她。并且將他的足移開了。讓她去在地下叩頭。

那個女人看他不肯收回咒詛。她更加懇切的哀求。他仍舊不理會她。看客之中雖然有爲她抱不平的人。然而因爲懼怕那個隱士的咒詛。就沒有一個敢爲她代求。

我看到這裏却不能再忍了。我就走近他面前用印度話對他說道。「撒特黑健。這個女子沒有冒犯你。我們在這裏的人都親眼看見的。她懇求你收回你的咒詛是公平的。請你趕快收回你的咒詛。」我如此一番說話不但不能提醒他。却反提起了他的怒氣。他的眼睛向我一瞬不轉的注射着。又咳了一聲。似乎要壯他精神的模樣。接着就喊道。「原來你們這般洋鬼子就是我們的禍根！」這時他忽然旋

轉頭來看見我手裏捏着一架快鏡就說道「你們帶了你們的機器在我們全國走來走去將我們印度一切的古蹟聖典都照了去不是要想毀滅我們的國嗎咳你們這班可惡的教士呀」

他重復又凝神的向我看着似乎想將他的目光來制服我的不平之氣然而我却不怕他我也凝神的對他看四目對了半晌他才恨恨地說道「很好很好我就將那句咒語移到你身上」婦人聽說他將咒語從她身上移去了她就立刻坐直了我就很端嚴的答他道「很好我十分願意代這位女子擔當你的咒語因為你的咒語降在我的肩上輕得猶如一片鷄毛非特不能損害我什麼而且反能助我與罪惡交戰」我說完了就等着看我這幾句說話的效果我看他目光中有會意我說話的模樣我就很慷慨的說道「我今天要顯給你看一個真基督徒的品性你雖咒語我我倒却要祝福你願屬靈的平安就是物質世界上所不能供給的也不能奪去的能降在你的心裏願真道的光能照耀你黑暗的路程願全能上帝的愛能將你的軟弱變為強健」他聽了我的祝福就顯出羨慕的神氣對衆人道「我萬不能咒語這樣大量的人就是我們的神道也不能咒語他這位洋先生是一個真基督徒我十分欽佩他」他添旺了他旁邊的火轉向河邊又默想起來了

衆人漸漸的散了那個女人又沿河向前走去了走近一個河邊看見有一座黃沙塔有許多本建立的寡婦會集在周圍敬神我跟着的女子就向前問寡婦中的一個說道「這個是什麼塔」那個寡婦回答道「這名叫撒底塔就是當日一班貞節的寡婦同他們的死丈夫活活火葬的紀念塔」另外一個寡婦說道「我們的政府下令禁止這種活葬的風俗雖則是爲體恤我們寡婦起見然而政府却不曉得與其過我們這種苦日子還不如像她們一次燒死的爲快哩」第三個寡婦道「你說得這麼容易

請你真的去實行起來。就要害怕了。前天你的手被火燙了。就叫喊起來。你將全身放在火裏燒。不怕痛死麼？」我跟着的女子道。「我自己也怕受這種痛苦。然而在於許多寡婦。我想這一次肉體的痛苦。倒比天天精神上的痛苦要好受得多。」她自己雖然不是一個寡婦。她是一個女子。但是她不能不爲她女同胞代歎不幸。

女人重新向前走。我仍舊在後面跟着。其時日已斜。天將暮了。然而沿河的路上。滿了來來往往的燒香人。兩邊的香燭店裏。擠滿了買香燭的人。廟門口也站滿了人。女人走到這裏。疲乏已極。她就坐在河邊的一塊大石上休息。我就趁此機會。旋轉頭去。向我周圍的人看個仔細。

在我右邊。有五個村民跪在地。上跟着一個祭司。嚙嚙嚙嚙。爲他們已死的親戚念經超度。他們十分虔誠的念着。因爲他們以爲那些經實在有益於死人的。那個祭司也很急切的念着。因爲他念完之後。他們要送錢給他的。唉。同是念經超度。何以他們的宗旨相差得這麼遠呢。

有許多遲到的香客。現在還在旁邊的河裏沐浴。以便他們的肉體能成聖潔。其中有一個女子。正在行一口氣作三投水的聖禮。旁邊又有一堆人立在水中。跟着一個祭司在那裏念經。

有一個賣花的童子。手裏攜着花籃。在人羣中穿來穿去。鼓吹一船香客買他的花去供神。因爲神道個個都愛花的。一個少年。買了一個花圈。請祭司供在那位智慧神的面前。他自己站在旁邊默禱。看他的神氣。那個少年大約是一個學生。大考的時候已到了。他或者是來求神道的保佑。使他可以升班。我再旋轉頭來。看見那個女子。正在看河裏游來游去的海龜。這條河裏。滿了海龜。他們當這種海龜是屬乎神道成聖的。故來到廟裏燒香的人。個個都要送食物給牠們吃。否則神道要發怒的。女子對牠們

看了一回。就走到對面一爿小鋪子裏。買了幾個銅元的炒米。散在河裏。頓時間海龜就將炒米吞下去了。

我又跟她走到廟宇的前面。看見一班祭司正在預備太陽下山時的火祭。現在天色雖然已經漸漸的晚了。然而太陽却還沒有完全落山。故一船在那裡等候的人就在那裏作燈船祭。那個女子走到廟裏的一個小攤上去買了一隻很小很小的稻草船。大約八九寸長。五六寸寬。三隻泥的小碟子。一杯子菜油。三條綢紗的燈心。四件東西買就了。她就去請了一位祭司同她一路走到水砧上去。她將油倒在三個碟子裏。將碟子放在稻草船裡。將三條綢紗的燈心點旺了。那個祭司念了一遍咒。那隻小船在河裏就隨流的去了。河裏同樣的船已有不少。然而她却祇顧着她自己的小船。她的希望都在這個小船上。她不能不急切看着她的前程。葉葉的扁舟。帶着星星的小火。在沉靜的水面上漂來漂去。猶如三三兩兩的小星在無月的空中閃閃爍爍的發光。這般雅景。她却無心去領略。她的全心盡灌注在她隨波逐流的小草船上。

一個祭司拿了一根竹竿。在河裏動了幾次。那一陣波浪。將全數的小船都沉沒了。祇有那女子的船沒有沉沒。她心裡自然非常的高興。然而她的高興。就立刻無形取消了。第二陣波浪。將她的船也同樣的湮滅了。

在我們看來。一隻草船被波浪一打。乃是自然要沉滅的。而在她看起來。這却又是一個不吉之兆。我聽她一路走着。一路又自言自語道。「這是一個不吉之兆麼。這是一個不吉之兆麼？」

火祭的時辰到了。三個祭司從廟裏走出來。立在廟門口搖鈴。我不知那個鈴是什麼東西做的。因為牠

們的聲音。却是和平常廟裏的鈴不同。那個鈴聲聽了是永遠不能忘記的。衆人聽見鈴聲就一共擁進廟裏去。我也跟着他們走了進去。

他們先念了一遍經及咒。然後一個祭司將二枝燒旺的蠟燭放在前面的一張桌子上。其餘兩個祭司也走到前面來。站在他的左右邊。一個祭司就喊道：「你們現在可以進前來摸這個聖的火。然而在你們未近火之前。你們須先將你們該獻給火神的金錢放在這個桌子上。」

衆人就急切要擁到前面來。他們的熱忱真是可敬。我看見他們每一個人走到檯前。先將他奉獻給火神的銅錢放在蠟燭盤的旁邊。然後將他的手伸過蠟燭的火末後又將他的手去撫他的頭。每人必須如此行三次。除非後面的人擁擠太甚。使他沒有工夫行三次。那末祇行一次。也算數了。

我仔細觀察衆人的面孔。看見許多都是旅行的香客。這班男女不知走了幾日幾夜的路程。纔走到模曲勒來進香的。又有許多農夫農婦。他們看這種火祭爲生平第一件的要事故。他們都是歷年積蓄錢財。以便今日到模曲勒來領略這火祭。其中最多的是寡婦。穿着粗布的衣服。蓬着頭。看她們的面孔。個個都是憔悴悽慘。幾乎不像活人了。唉。在他們的心裡。不知道有多少沒有人知道的慘劇悲歌呢。

我又考察那三個祭司的面孔。第一個的面孔是兇惡的。第二個的面孔是狡猾的。第三個的面孔是卑鄙的。唉。這就是領着衆人拜火神的三個祭司。

蠟燭越點越短了。前面的人如其不走得快些。後面的人要來不及行這火禮了。祭司要得不着後面人。要奉獻給火神的金錢了。祭司再三催他們趕緊。然而那般愚笨的信徒却不肯聽他們的話而忽忽的了事。祭司長發急了。他就伸手在檯底下摸出一條包頭的布巾。將布的一端打成了一個大大的結。舉

起這條布來。就將站在檯前行火禮的一個鄉下人背上重重的抽了二下。又罵道。「你這畜生。走快些。」我周圍一看。看見我方纔跟着的那個女子却站在後排。她雖是慢慢的走攏來。然而看她的神氣就知道她心裏的急切。她走近的時候。我看見她旁邊走來一個女子。手裏抱着一個孩子。那個母親的身體很短小。而且看來是十分軟弱的。他們兩個一路走。一路講話。那個母親上去行火禮的時候。就將孩子放在她手裏。她將孩子緊緊的抱住。然而她的眼淚却點點的滴下來。

蠟燭越點越短了。後面的人擁得更加着緊了。兩個女人被後面的人擁得幾乎立腳不住。那少年母親方纔伸手摸着火。已被後面的人濟開了。然而那個女子却比她強健得多。比她立得穩些。故她先爲自己摸了一次火。然後又伸手摸了火。去按在她手裏抱着的小孩子頭上。她將孩子抱到外面。就交還給他的母親。那個母親向她道了謝意。抱着孩子。忽忽的就去了。衆香客也漸漸的散了。然而那個女子却仍舊等在廟裏。衆人散後。她就走到祭司面前說道。「麥哩蘭健。我心裏不平安。我要懇求你的指導。」祭司假作驚奇道。「什麼。你心裏不平安。你跟着衆人行過火祭麼？」她將雙手按在胸上。似乎想勉強壓住她悲傷的模樣。說道。「我雖已摸過聖火。然而那聖火的靈却不能安我的心。我是一個沒有兒女的女子。故我今天特來請教你的指導。」祭司又問道。「你去祈禱過神道。獻過禮物麼？」其實他並不是相信獻祭於神道能保佑她生子。他所注意的是她的金錢。然而她却竭誠的答道。「我已走遍了許多聖蹟之地。到各處去進過香。然而諸神却沒有允我的請求。」第二個祭司插嘴道。「你去請求過我們模曲勒的開萊喜納神沒有？」她答道。「我今天方才到模曲勒。我還沒有機會去獻祭給開萊喜納。」第二個祭司看看她手臂上的金銀手鐲。耳朶上的耳環。頭顙上的項圈。又對她說道。「開萊喜納確

實能允你的請求。然而你務需大量奉獻不可與他計較金銀。」第三個祭司也接着道：「你是個十分美麗而年輕的女子。神道也愛看美麗的女子。故我知道你的希望。今天一定會成就的。請你放心膽大來到開萊喜納座位的面前。」他就向其他二個祭司道：「你們也相信我們的神道今天將應允她的請求麼？」第一個祭司手裏捏着點殘的蠟燭。很大意的答道：「啊。她的希望果真將成就了！」那第三個祭司又接着解釋道：「凡同神道最親近的人就最易了解神道的旨意。我們歷年以來同神道住在這個廟裏。我們自然明白神道的動作。快些跟我們進來。祇須你在這聖潔的廟宇裏留一夜。包你的希望就能實現了。」

可憐的女子。她不能會意那祭司的說話。他們朝裏面走。她也跟着他們走。我不便去阻止她。我祇好站在外面靜候。

他們正將走進裏邊住宅門的時候。忽然在燈光下看見有幾個青年的女子在裏面走過。她們是神道的女兒。那個女子走到門口。她就立定了。她漸漸的會意那祭司的說話了。她頓時轉身向外走。依了來路回去了。她已脫離了祭司的虎穴。我也就不去跟她了。

數年之後。我重到模曲勒的聖道學校裏聚會。有人將一個新進來學傳道的婦女的歷史講給我聽。據說她是一個印度的寡婦。自從她丈夫死後。她帶了她三歲的女兒走遍各處去進香。然而她心中仍舊不能得着安慰。數星期前。她到模曲勒來進香的時候。她聽見一位牧師講耶穌的救法。她頓時就感化了。因為這個救法就是她天天所尋求而沒有求到的。等牧師講完之後。她就上前去請求他的指導。那個牧師就將她送到聖道學校來學道。她現在十分用心研究聖道。因為她自己得救了。她却預備要去

救別個被黑暗所遮蔽的婦女。

下半天她同一般女人同坐在樹蔭下讀經。他們就將她指給我看。我一看她的面孔就想起了數年前我在模曲勒車站上看見的那個女子。然而我也不能斷定她就是那個女人。因為她現在蒼老得多了。我正在狐疑之間裏邊奔出一個三歲光景的女孩。她一直奔向那女人坐着的那裏去。那個女孩頭上却戴着昔日我跟着的那個女子所戴的一頂燦爛的頭帕。她看見女孩奔過來。她就向女孩笑着。在這慈愛的母親裏。我就找到了我昔日所跟着的女子。

我別離她時候。她還在黑暗之中。我重遇她時候。她已走入光明境界了。

### 拿納泰之慘禍

我記得在一千八八十年的六月中。曾經到過一處地方。只看見有兩個西國女傳道。這地方與最近的市場大約相距有一百五十多里路。她們如其要買一塊麵包。或者要買一磅奶油。務要差一個人坐了牛車。到一百五十多里路外的店鋪裏去買。我們都知道牛車的速度是很慢的。所以出去買一次東西。總須三天纔買回來。

有兩個英國的官長。與他們的家屬住在離開她們七里路之外。然而那兩個官長。非但不贊成她們。而且十分懷疑她們。後來她們在那裏要興工造一所房子。那兩個官長與本地的土人都異口同聲的阻擋說。「建築房子。不是女子應管的事情。她們這樣做。豈不是要給本地女子一個壞榜樣麼？」他們雖然這麼的評論着。她們卻仍舊自己去買她們的磚瓦石灰等。而且親自監工。我曾經看見飛勒女士。從

早晨六點鐘起辦理各種事情。直到晚上十點鐘止。很是辛苦。那些本地的工人還要十分調脾。他們要想拿錢的時候就應許明天來做。等到工錢到手就一去幾個星期不來做工。

那周圍的村莊裏。一共有二千多居民。飛勒女士常常到村莊裏去佈道。或者發藥品給他們。我十分體恤飛勒女士與她的同伴軸蘭克女士。她們遠離了家鄉與親友。到這裏來。未免有時候要思念家鄉。況且所作的事又很爲難。大凡創始的人。總是要受許多痛苦的。所以上帝就感動我爲她們祈禱。我就祈禱說。「主啊。求你感化有權人的心。使他們能想着。到這裏來造一條鐵路。以便這兩位女士能有與衆人相見的機會。能在各處有她們購買東西的地方。」我永不能忘記上帝的靈當時如何充滿我的心。我在祈禱的時候。似乎聽見有聲音回答我道。「凡是你用信心來祈求的一切都要賜給你的。」當時我用着我信心的眼睛。看見那條鐵路已經造好了。我就站起來。對她們說。「你們將要有一條鐵路了。上帝一定會感化人來造的。」她們聽了。大家笑我。

兩年之後。我在亞非利加的時候。遇見一個西國的女士。她告訴我說。我的祈禱已經應驗了。因爲現在那裏已經有一條鐵路。並且那個車站和那兩位西國女傳道的住處很近的。

印度的天氣是很熱的。所以在九月裡。我還同了幾位朋友到拿納泰去避暑。拿納泰距離海面大約有七千多尺。俗名叫作雪座。拿納泰是一個十分幽雅的避暑所。牠正位置在一個一百多尺深的湖邊上。雖然牠距離海面已經有七千多尺。然而牠的周圍却還被雪頂的高峯圍繞着。那周圍的山峯比拿納泰還要高出八千多尺。

我們上山的時候。是坐了轎子上去的。每一肩轎子。用四個人擡着。他們將我們擡到有一處地方。一定

要倒擡而行。他們以爲這樣擡着覺得省力些。等到轎子停下來的時候。只看見周圍都是白雪蓋着的山峯。太陽的亮光。照在山峯白雪上。如同銀子一般光明。我看見這種景象。心裏快樂得要歌舞起來。然而我們在這裏不能這樣做。恐怕那本地的轎夫要誤會我們敬拜那白雪與山峯了。我同我的伴侶司拜克史女士。在山頂上散步了一回。我們的轎夫也坐在地上休息了一回。後來我們就聚在一起讀經。又做祈禱。

在九月十六號拿納泰出了一件很悽慘的事情。那時已經下了幾個月的雨。山上的沙土都濕透了。有些地方已經漸漸的瀉到湖裏去了。十六號的那一天。我們在早晨三點鐘就動手將我們的東西搬到一個屋角裏去。因爲他們說除了這屋角之外。其餘的房子都免不了瀉到湖裏去的。

離我們的教士住宅不遠。就是一個旅館。那個旅館裏有一個女客人。正在要進飯廳去用早餐。叫她的保姆帶她的小孩子到浴室裏去洗澡。她正走進飯廳。那邊的山土忽然向下一瀉。她的小孩子同保姆就此被葬在裏面了。那時我正立在我們那洋臺上。遠遠看見山上的樹枝都在那裏搖擺。後來砰的一響。那半個山頭忽然瀉下湖裏去了。

過了一刻。有二百多個人。無論外國人本地人都在湖邊打撈那個小孩子同她的保姆。我們正爲那個母親悲歎着。不料湖邊的地面上忽然向下一瀉。那二百多個人也就此被葬在泥土裏了。地面既向下瀉。旅館的那一半也就隨着瀉下去了。於是旅館間壁的那個藏書樓還有印度人的廟宇以及一家店鋪都瀉下去了。那個湖共有一里路寬九里路長。那一部分的山頭盡行倒下去的時候。那聲音如同砲聲一樣。烟塵四面都冒起來了。我終不能忘記那個時候一切驚嚇的事情。

等了一刻。就有人來叫我們逃走。因為他們說。我們的房子也將瀉下去了。我們那個時候。正在預備將一個印度女教友安葬。我們替她梳了頭。穿了一件白的衣服。將她挺在牀上。誰知上帝要親手來葬這個女人。因為那所房子。登時也就倒了。地也開了。牀與死人。一切都瀉下去。她就此算葬好了。那時一般印度人都十分憤恨。因為他們的廟宇瀉下湖裏去了。他們都說。這是他們的神道發怒。因為有傳教的人住在這個山上。所以他們從此以後。就常常對於我們怒目而視。

那裏地上十分的滑。所以我們逃走的時候。務須格外當心。一不留神。就要溜倒泥裏去了。有幾次。我的腳竟陷在泥裏。拔不起來。土人看見我們這個樣子。就大家取笑我們。

我們纔逃到一所房子裏。那裏的主人拿乾燥的襪子給我們換。倒了熱茶給我們喝。我們正坐在那裏休息。忽然一個西教士慕納先生奔進來喊道。「快逃。快逃。凡在山這邊的房子。都要瀉下去了。快快逃到山那邊去。」我們聽了他的說話。就此赤着脚再逃。有一個女人。手裏還抱着一個快斷氣的孩子。我們跑了三里多路。纔到了山的那邊。找到一家蘇格蘭人的屋裏去休息。有許多女人。因為她們的丈夫已壓死了。都在那裏痛哭。吃過晚飯之後。慕納先生又走到外面去。幫助本地的那些教友。

他去了大約半點鐘。我心中忽然有一種說不出的恐嚇與悲傷。我就走到外面一間房裏去祈禱道。「神啊。我現在走出去。是沒有用處的。然而我覺着有一個人。現在是在十分危險的地步。我為他祈禱。以便他能救入。」後來我回到那間房裏去的時候。我看見每個人都是十分的安靜。且都在那裏談論着。然而那種莫名其妙的悶苦。又在我心中發生起來了。我就對他們說道。「讓我們一同跪下來祈禱。因為我性靈裏覺着現在有人正在危險之中。」於是大家就一同跪下來祈禱。大約半點鐘之後。慕納先

生回來。告訴我們說。他剛纔遇了危險。幾乎不得回來。我們拿他的表來一對辰光。果然他遇危險的時候。剛剛是我心裏難過的時候。

慕納先生對於山上的路徑。雖然是非常的熟悉。然而那倒下來的樹木房屋。將所有路徑都遮沒了。他竟找不到他的去路。剛要誤走到一百多尺深的水裏去的時候。忽然前面來了一個閃電。將他嚇得向後一退。他就知道了。沒有墜下去。

這就是上帝的聖靈能感動人心的一個妙法子。牠能在暗中指示那班遭難的人。又能指示我們祈禱的人。可見上帝願我們隨時隨地同他接近。以便我們能明白自己的危險。且明白他人的缺少。爲他人祈禱。

## 非洲之傳道

我在印度的孟賣和客克他兩城中。幫助監理會督盤監牧舉行佈道大會。效果很好。也很得他的誇獎。據他對人說。這黑婦很有聖靈的能力。到處受人歡迎。自從那次在美國祈禱會中聽她祈禱歌唱後。心中大受感動。她的臉上無時不充滿靈光。一舉一動往往顯出她有上帝那裏來的特殊神力。她爲人又忠實又慈和。作事勤敏。愛人如己。極配傳基督教福音。已救了許多人歸主。堪稱是上帝葡萄園裏得力的工人。雖然反對攻擊她的人也不少。然她因此格外奮勉。替主作工。大大的榮耀上帝。有一次在客克他城所遇的事。真使我終身難忘。當時她同我們在城裏露天佈道。正值城裏居民反對基督教大運動。暴發的時候。毆辱教士。擾亂秩序。已非一次。他們一聽說大佈道。便成羣結隊。蜂擁前來。其勢汹汹。她於是

跪地仰天大聲禱告。群衆見此現狀。呆了好久。作不出聲來。非但不暴動。而且有的靜立聽道。你想奇呢。不奇。還有一次。城裏最著名戲院裏的經理來信囑我邀她於某星期晚間到他那裏去佈道。我接了這信。非常驚惶失措。也猜不透這信的用意。我將信內的話告訴了她在場的衆友。都勸她不要去說。這人的用意。或者是要戲弄她。亦未可知。不去為妙。她答說。凡事未明真相斷不可議論是非。或者他真心慕道。亦未可知。總之待我禱告後再決行止。後來她終究決定前去。到了那天晚上來聽她演講的人多至院內無插足之地。擠在院外者尚有數百人。由我主席唱歌祈禱後。她先懇切的謝了該院經理人的美意。然後向衆大演講。在場的無不肅靜恭聽。事後經理人又對我說。她若要該院為她佈道。無不歡迎。她在城廂內外盡力的為主作工。受她勸慰感化歸主得救的人實在不少。可惜她在那裏兩年便往緬甸去了。我得了這種誇獎。很為上帝榮耀。

我盡力栽培我女美玉成。入極望她能有為非洲同胞造福的志願。我亦曾禱告求上帝感動她的心。我確知如她能一心歸向主。則我所希望她要作的事。沒有辦不到的。我想起我從前怎樣將全心獻奉主。可又主怎樣賜恩於我。而有今日。我不禁要鼓舞讚美主。故此深信主也必會指導安排我女為他作工。可是主的旨意却和我的志願不同。不久便將我女召去了。我那時雖為她哀痛。然要成全主的旨意。不得不別謀他計。於是決定於一千八百八十二年。親往非洲西部。在那裏傳道八年。祇因氣候不宜。屢次生病。體力日衰。雖然如此。工作不敢懈怠。凡遠僻鄉村。莫不有我的足跡。無論問病佈道。不敢稍辭勞苦。我心中所引為最痛心的就是那裏居民無論男女。大都喜歡喝酒。而尤以外來的白人為最利害。對於這種的情形。傳教士和當地教牧都不以為意。非但不設法挽救。甚至多數人還隨波逐流。與外教人有同

化的趨勢。我不得已。竭力演講酒的害處。來喚醒他們。並創立一節制會。勸人入會禁酒。同時有一位戴立監督來到非洲傳道。我便和他聯絡一起。同作主工。那時當地的教友。欲求真正明瞭教義的實不多見。我深深的引為可悲。但願主派遣有智慧誠實的教士。到這裏來引導這些失散的羣羊。歸入羊圈。當我在西部害病的時候。幸得柏義先生暨他夫人和他們全家的照應。否則我或者已與世長辭了。

我對於本地向未受宗教訓練的孩童們。尤為關心。我以為我祇須有一間破舊房屋。每禮拜天能叫他們進來聽一兩點鐘道理。也是很好。於是禱求上帝。感化那在英美的朋友們的心。使他們慷慨捐錢來辦理這事。可是一禮拜一禮拜的過去。總沒有錢寄來。我不覺心寒起來。到了末後。接着知友德韋師母來函。內附金鈔洋五鎊。我喜出望外。不知怎樣表示我對於她的感激心。從此我更覺得依賴主的人。主必聽他的禱告。使他的希望不致落空。

在非洲有幾處反對我傳道。因為我是女的。尤其是因為我竭力提倡禁酒。不過在別幾處所做的工作。很是順利。歸主的人也很不少。我在非洲八年。覺當地人民智識淺陋。教育腐敗。非竭力改良提倡不可。政府對於教育毫不注重。在偌大的利比亞國內。連一高等中學校都沒有。女子教育更不必說了。實在是可嘆啊。

## 晚年之工作

在美黑人回非。頗有為難情形。比在美更壞。實屬害多利少。因此已回來的同胞。莫不深深的懊悔。我於一千八百九十年。攜着黑童蠅蛤子離開非洲到英國去。我因體力衰弱。懶於執筆。故此未曾預先通知。

在英的朋友。我對主說。若我能平安到利非普。於願已足。因為我當時衰弱已極。自恐不能久於人世。我在船上回思在非洲替主所作的工。雖算不得甚麼。然而上帝明白我已盡心盡意盡力的了。我往非洲是上帝差我去的。後來離開那處。也是他的旨意。我爲他的緣故。甘心情願吃種種的苦。故此我如果死了。可以坦然無懼的去見上帝。感謝上帝。我和我的螟蛉子都平安到了利非普。在那裏和船上的女庶務同住。享了幾日安閒的福氣。可是不久老朋友們知道我到了英國。就都來接我。我便往司德夫萊夫人家裏去住。承她好意照拂。靜養數禮拜。費了她不少的心。此後我便被邀往倫敦。孟鳩斯德利滋。蘇格蘭各地聚會演說。末後我便去見了德韋師母。於是動身回美。於九月初到紐約。約計別來已十二年了。今久客歸來。欲將舊有器具什物收拾整齊。頗非易易。況子然一身。零丁孤苦。外加年紀增高。體力日衰。況美玉去世已久。愈形寂寞。回憶十二年前的景況。不禁有今昔之感。

最先來邀我的是傑白森先生和夫人。在他們家裏住了兩禮拜。後來因爲他們家裏有人生病。我的身體也軟弱。行李又沒到。諸多不便。爲了靜養起見。不得不遷出。於是就有許多朋友來請我去住。可是他們常要我聚會講道。這雖是我最喜歡的事。不過身體擔當不住。多謝上帝。他明白我的景況。就默示鄧曼夫人。接我到她約華城家裏去住。給我獨住一間房。並不收分文租金。那裡又舒暢又安靜。於是快快樂樂過了冬天。寫了許多頁的自傳。雖然我時常出門。不知道日後是否仍住下去。然而鄧曼夫人的慈惠和誠意。使我終身難忘。

後來我進了黑人救濟會。與黑人多多的接近。故此更加明白他們的困苦。不覺中心如焚。於是竭力想創設孤兒院。撫育零丁孤苦的黑童。然而力與願違。巧婦難爲無米之炊。這樣的事情。自然非錢辦不到。

我自己是黑人。又是窮人。和我同情的。也都是赤手空拳的多。力量有限。英國雖有時有錢經德韋夫人手或直接寄來。但數目不大。無濟於事。我往各處勸募。也沒甚大的效果。我雖遇着這種種的困難。但仍不失望。一心信賴上帝。毅力的進行。我預算孤兒院基本金至少五千金洋。創辦費一千。我就將這計畫在教會報上宣佈。請求凡認識我的。每八祇要肯捐一元。那預算的數目就不難立時湊集。以爲一經宣佈。捐款必源源而來。豈知久而久之。肯解囊的寥寥無幾。然而終不灰心。還是到處賣書唱歌演說。募錢。後來漸漸有人表同情。竟得了不少的捐款。

到了一千八百九十九年六月底。院舍建築完工。行落成禮。院址是在伊利納斯省哈弗城北。當行落成禮的那天。天氣很壞。狂風大雨。然觀禮的人到的不少。我心中的歡樂。非言語所可形容。我感謝上帝答應我的禱告。成就我的希望。院舍落成之後。就有五個孤兒進來。且又收到一筆二千八十八元的大捐款。到了第二年。我們有了十六個男女孤兒。除了兩個最幼的外。餘都送往學校念書。我們院裏有自備的牛乳蔬果。可以很快樂的度日。諸孩也很知足。

到了第三年。院裏又增加了幾個孤兒。計女的有八個。其餘都是男的。諸孩放學回來。各人都派有應做。的生活。也有各種正當的娛樂。如此一年一年的過去。院裏的孤兒也一年多似一年。院中的開支也就大了起來。經濟上於是甚形支絀。

自從開辦以來。曾受院中撫育的孤兒已有六十五人。現在院中的三十一人。一切所有的經費。都由我個人負責籌付。雖遭種種困難。然賴主的扶助。仍能支持下去。到了一千九百零九年那時。我已經七十二歲了。年老體衰。疾病叢生。同時院事更繁。內外佈置。煞費經

營。於是精力益不濟。院董事部見此情形。特發通告徵募永久基金。請求各地慈善家慷慨捐助。並起院名爲斯密安孟大孤兒院。後又添設孤兒工藝院。到了一千九百十一年。各病叢集。外加瘋濕。半身不遂。又逢冬季將近。院中經濟支絀。各事紛紜。待理甚亟。在這種情況之下。我很爲難。惟有依靠上帝。將全盤的事託付在他手裏。

到了次年。我的體力更不如前。院董事部力勸我休養。也代我尋了個替手。那時福絡立大省西白林城有一位紳士。給我造了一座住宅。叫我到那裏去過冬。那處天氣和爽宜人。或者上帝的旨意使我能恢復康健也未可知。

一千九百十三年七月。我的知友德韋夫人在英去世。享年九十歲。她的死耗傳到。我不禁失聲痛哭。她是我三十餘年的恩友。照拂我的地方。不可勝數。她死了。我覺得世界上再沒有第二人能像她那麼會記得我。

一千九百十四年的冬天。我想要到福絡立大去休養。但因沒有錢去不成。後忽接到黑人婦女救濟會來函。內附捐欵。始得成行。我心中的感激愉快。可想而知了。那時我已辭了院中職務。專心靜養。我雖不忍離開這些孤兒。然精力不濟。實出於無可奈何。惟有求上帝祝福這孤兒院。並與他們同在。

我寫自傳。是應朋友們的再三要求。他們知道我的出身。我的境地。自小沒有受過甚麼教育。故此自傳裏如有不通之處和文字上的缺點。他們必肯體諒我的。就是那些不相識的。讀了我的自傳。也未必會譏笑我。我寫自傳的宗旨。是序述上帝的大恩。和他怎樣指引我爲他所做的事實。也盼望凡讀了我傳的人。會更親近上帝。受他大大的祝福。所更盼望的是。我黑人同胞讀了。會奮興起來。到了我死之後。能

有多人繼續我未完的志向。

斯密安孟大的自傳於此告終。她於一千九百十五年四月在養病舍逝世。享壽七十有八。她的朋友們遵她的遺囑將她葬在哈弗城。至於她所創立的孤兒院已歸市政廳繼續辦理。（完）

